10 minutos apabulló a Audax 3-1:

PRECIO: Eº 1.30.

por Alfredo Leonel Parra

ANCHA: Estadio AGARON: 37.263 ECAUDACION: Eº

1904.00. ABITRO: Jaime muy bien .

0Cl05: Colo Colo,

48. Audax Italiano,

184. Unión Española

010 COLO (3): Arayyar, Cruz, González Castañeda; S. Rami-Hermosilla; Casze-

Ahumada, Beirut y J.
Gargas. Entrenador:
Wmazábal.
UDAX ITALIANO TALIANO
Pacheco: Avendaño,
ses Berly y Santis; M.
Mor y Benedetto; L.
rgs. Villanueva, M.
rguez y Peñaloza.
rguez y Peña

tro libre de la izquier-entra CASZELLY, por netra CASZELLT, por one sector y con tiro deto sector y con tiro deto bate a Pacheco. los 30' otra vez MGAS supera a secse enfrenta a Pache-y lo vence con tirazo A los 36' descuenta ALY con lanzamiento al por mano de Yávai RESULTADO FINAL

bajo la mano de ho Hormazábal.

olo 3 Audax Italia

Ayer venció tres-uno dax Italiano en partique el cuadro albo lo di adelante en sólo 10 nutos de juego. Estu-merddeando el arco de deco, llegando con spilidades, pero frente ataque popular, se zon dos figuras zon sos figuras zon dos figuras zons sos figuras zons gue detuvieron de sea alud blanco que usaba y buscaba por ros los sectores del zon Yuna vez que ese antin formado por los peros centros Berly y ases acusaron las meras fallas, pudo Colo de levantar una victoria 4 sin bien no fue vatcaular ni en clima 1, gran encuentro, los se tuvieron ese festeses recibimiento de la hinchada que espera sentemente que llegue sinax del gol. El prime-se Gangas, una falla de signa de son figura de los propositos de la consenio de la proposito de la consenio del consenio del consenio de la consenio del consenio del consenio de la consenio del dos figuras umax del gol. El prime-ide Gangas, una falla de dares, el segundo de seely, otra falla de de Casares, nos entrede Casares, nos entrede la impresión que
de lesto del encuentodo el resto del encuentodo lo que había
to Audax aparecia
de la casa por esas
squistas y por esas
squistas en por esas

Audax y su esquema de juego. Fútbol lateral, gran cantidad de pases, control excesivo del balón, buen tramado de melón, buen tramado de me-dio campo, pero remisos a disparar al arco y hacer peligrar la valla de Araya Fútbol donde impera la personalidad de Mori y Mario Rodriguez, jugado-res hábiles pero de cuer-da corta y demasiado lentos. En cambio Colo Colo se

En cambio Colo Colo se vigorizó con la presencia de Gangas como puntero izquierdo, es decir no se sintió la ausencia de Leonel y al contrario hubo más ritmo, más velocidad y mayor peligrosidad. El trabajo de Rejuthe ne al frea y esa lu-Beiruth en el área y esa lu-Beiruth en el área y esa lu-cha y duelo permanente que sostuvo con Berly y Cazares, se debió justa-mente a la cooperación que recibió de Ahumada y de los punteros Gan-gas y Caszelly. Los albos con fútbol más simple, de menor cantidad de pa-ses, de mayor claridad, nos entregaban la impre-sión de merecer un marcador favorable, que lle-go justamente en tres fa llas de los zagueros nombrados, y en diez minutos quedó pulverizado ese



(Pasa a la pág 2) Edson Beiruth fue una pesadilla permanente para la defensa itálica, pero se encontró con dos zagueros, Berly y Cazares, con quienes sostuvo un duelo atrac



Ahi están Berly, y Cazares, esta vez el argentino conseguirá despejar anticipándose a la entrada de Caszelly.

### Nicolás Abumohor "paró" a los árbitros

Con treinta minutos de retraso se inició el parti-do de fondo en el

do de fondo en el Nacional.
Se preveia una dificultad con los árbitros, que mantenian su posición de no dirigir encuentros de Colo Colo. La medida habia tenido su aplicación en los encuentros ción en los encuentros programados en la mañana para las divi-siones inferiores de los albos. No llegaron los árbi-

tros y Colo Colo en cade-tes no pudo jugar. Y en la tarde, el acuerdo se mantuvo. Lo extraño que se esperó hasta ultima hora para liquidar y solucionar el conflicto. Leoncio Provoste, vicepresidente de la Cen-tral, tuvo todo el día sábado para arreglar el proble-ma pero no alcanzó a llegar a ningún acuerdo Debió intervenir Nico-

lás Abumohor que estaba en Buenos Aires y que llegó a Santiago en forma imprevista. El titular imprevista. El titular conversó con la directiva de los jueces en el camarin y fue claro y terminante. "Los árbitros dependen de la Asociación Central. No depen-den de los clubes. Es la Central la que recibe los reclamos y la que dictamina las sanlos reclamos y la que dictamina las sanciones. Si tienen algo que decir, lo tienen que hacer llegar a la Central. ¿Arbitran o no? Tomen una decisión, pero a la vez nosotros tomaremos la nuestra.

Finalmente aceptaron arbitrar y dejaron para los próximos días la solución definitiva del conflicto. Héctor Gálvez, presidente de Colo Colo y autor de las declaraciones en contra de Carlos Ro-bles y que motivaron el paro referil, señaló a "La Nación" que "no se retrac-ta de sus expresiones". pero agregó que, si bien éstas habían sido duras y categóricas, en ningún caso ofendió a Robles ni caso ofendió a Robles ni a ninguna institución. El árbitro Jaime Meneses había sido elegido para el caso de que Amor no arbi-trara. Se trata de un árbi-tro amateur. tro amateur

pero no alcanzó

CANCHA: Estadio Nacional.
ARBITRO Mario Lira (muy bien)
UNIVERSIDAD DE CHILE (1)
Nef: Gallardo, Mimca. Quintano y Manuel Rodriguez. Yávar
ty Peralta: Araya. Barrera Arratia: Aránguiz v Ventura
ENTERNADOR Ulises Ramos.
UNION ESPAÑOLA (1) Zazzalli
Olivares Avendaño Juan
Rodriguez. Angulo y Arias
Valdes y Pacheco. Farias (Arancibia). Zarate Garcia y Véliz
ENTRENADOR Federico Vai
70

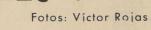
Universidad de Chile tuvo veinte minutos iniciales de matador. Parecia que los azules ban a arrasar con el cuadro millonario, tras sucesivas entradas de Araya, Barrera, y Aránquiz que pessieron angustia en Zazzalli. Todo ese prólogo ampliamente, favorable a la "U" cristalizo en el gol Barrera, que demostró estar en la onda del centrodelantero práctico y resolutivo frente al arco.

centrodelantero práctico y resolutivo frente al arco Un comienzo. Lo que lue vendaval en un comienzo, desapareció sin embargo con el correr de los minutos cuando Unión gesto contrataque y liegó con posibilidades hasta el arco de Nef Los punteros Véliz y Farlas mantuvieron constantemente la presión sobre los costados de la retaguardia universitaria donde Manuel Rodríguez tardó mucho en encontrar la soluciona nara frenar a Farlas. En el medio del área Quintano debió mulciarse para cubrir su volta. olicarse para cubrir su zona ayudar bastante al juvenil Mi-mica y enseguida cuando le "quedo" tiempo corrió a cubrir las espaldas de Manolo Rodriquez o Gallardo, según el lado en que se produjera el cesborde

en que se produjera el cesborde rojo.

Adelante Universidad de Chile siguió atacando con la velocidad de Arava por la derecha y la firme decisión de Barrera de arriesgar sobre el área hisnana acompañado bien nor Aranguiz. En la banda izquierda Ventura realizó excelentes maniobras pero no llegó más allá en su afán ofensivo por carecer de remate hacia la valla Este detalle le restó potencial da la vanguardia azul por la derecha, ya que tanto a Barrera como a Aránguiz les costaba romper la marcación y anular la obstrucción que ejercian sobre ellos Angulo y Juan Rotriquez

Por ADAMOL





UNION ESPAÑOLA equilibró el partido en el segundo tiempo y justificó el 1 a 1:

puso las banderill

BARRERA va a anotar el gol de Universi-dad de Chile. Recibió de Ventura, desde la izquierda, y luego de pararla con la dere-

cha la mando "sin bote" con la zurda hasta las mallas. En el complementario abandonó lesiona do perdiendo consistencia ofensiva el campeón chileno.



Ha disparado Barrera (en segundo plano) y la pelota se va fuera cuando angustia vivió Unión en los primeros veinte minutos del encuentro.

<sup>na</sup> de Beiruth, pero Berly alcanza a guitarle el ba-<sup>names</sup> de la entrada del brasileño.

>

1

EJERCICIO ACTUAL

Mauricio Galeno, ganador de la Copa Air France en el Torneo de Golf del Sport Francés al registrar 295 palos. Apare-

I DISPONIBLE

segundo en categoría profesior completar 285 golpes y R. Orellana.

MERCANTIL FORESTAL S.A. BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1969

### Mauricio Galeno ganó golf copa "Air France"

Mauricio Galeno fue el vence-dor del Campeonato Abierto de Golf del Sport Francés en la ca-tegoría afficialeu. adju-dicândose la Copa Air France al registrar 295 golpes en todo el campeonato. Rafael Jerez fue el vencedor de la categoría pro-fesional al completar 284 palos. Con 285 palos ocupó el segun-do lugar el argentino Vicente Fernández.

El éxito de Galeno ya estaba previsto desde las primeras jor-nadas. El golfista chileno se su-peró en el torneo; jugó en for-ma eficaz y solucionó con inteli-gencia los problemas que se le presentaron: en el hoyo nueve su pelota cayo én el rough izquierdo desde donde la sacó en forma limpia por sobre los árboles.

LOS ARGENTINOS

PASIVO

A Corto Plase Varios Acresdores Personal y Directores Dividendes por Pagar

TOTALES

Eº 421.038,08

263.234,28

AILI EXICIBES

Los dos invitados argenti-nos al torneo de Sport Fran-cés que ocuparon segundo y tercer lugar entre los pro-fesionales, se mostraron con-formes con su ubicación en el campeonato porque la can-cha es muy dificil y era prime-ra vez que jugaban en ella.

EJERCICIO ACTUAL

#### Cañete ganó al peruano Martínez

### Por K. O. T. vencio Urtain a Brunnholz

BILBAO (ESPAÑA) 24. (UPI). El pdgil español, José Manuel Ibar "Urtain" campeón de peso pesado de Europa, derrotó por K.O.T. técnico a Karo Brunnholz. de Alemania, en el primer round de un combate pactado a 10. La de anoche es la tercera victoria consecutiva que obtene Urtain por la via rápida Una serie de poderosa azquierdas y derechas lanzadas por el español dejaron mareado a Bunnholz y el árbitro decidió, dar pot terminado el combate a los dos minutos y medio de la primera vuelta.

vielta.

Urtain 89,500 kilógramos y su contrincante 83,500 4 Unos 5,000 espectadores llenaron el Sports Palace de Bilbao para aciettir a la velada.



SANTIAGO, que se tituló merecidamente campeón nacional del primer torneo de fútbol organizado por el Banco del Estado de Chile, entre las selecciones bancarias de todo el Ayer al vencer a Llanquihue por calidad de invicto.

Torneo del Banco del Estado:

# Santiago Campeón Nacional

Llanquihue resultó la sorpresa y obtuvo legítimamente el vicecampeonato.

En el Estadio El Llano se jugo ayer la última fecha correspondiente al primer Campenoato de Fútbol del Banco del Estado. en el que tomaron parte los selecciones provinciales de la institución bancaria de Antofagasta Coquimbo. O'Higgins Valparaiso, Llanquihue y Santiago En la mañana de ayer en el preliminar de la reunión triple. dilucidaron: el último lugar las oncenas de Antofagasta y Coquimbo, venciendo el elenco coquimbano por la cuenta minima En el partido intermedio. Valparaiso logró un cómido triunfo por 4 goles a 2 frente al representativo congénere de O'Higgins y en el partido de fondo Santiago logró un cómido triunfo sobre la gneena de Llanquihue por 4 goles a 0. y adjudiciandose de paso el primer titulo de este primer certamen futbolistico en el que intervinieron sólo empleados de todo e plais de dichá instrución de crédito.

Giro de Italia:

### Eddy Merck ganó séptima etang

Tenis:

### Triunfa Zuleta en el Open de Francia

PARIS. (ANSA)—El ecuatoria-no Eduardo Zuleta derrotó al italiano Vittorio Franchitti poi 6/2, (abandono) en el segundo turno del single masculino del

## Nino Benvenuti retuvo la corono

UMAG (YUGQSLAVIA) (UPI)-El campeón mundial de peso mediano. Nino Benvenuti, de Italia, infligió una decisiva derrota al norteamericano Tom Bethea al imponerse por knookout a los dos minutos 43 segundos de la octáva vuelta

Benvenuti no solo retuvo ano-che su titulo, sino que al propio tiemoo vengó et reves que ha-



## ; criminal del volante! por NO tener TACOGRAFO

Porque el conductor de Microbús, Camión o Taxi SABE QUE EL TACOGRAFO ANOTA. TODO: aceleraciones bruscas, exceso de velocidad o frenazos. más, el TACOGRAFO anota la duració" de Viaje cuánto dura cada detención y los "liómetros re



ENTREGA INMEDIATA

CASTRO DONOSO bandera 627

e) Valeres per Cebrer a Corto Place 13.016,31 30.005,31 20.251,13 10.373,72 III TRANSITORIO So Existe 57.120,19 46.903,94 SUMAS PARCIALES IN DIMOVILIZADO IX NO EXIGIBLE Capital y Reservas Venzana 7 Reservas Capital Suserito y Pagede Dividide en 600.000 nome. de 8º 0,04 e/u. 24.000.-Reservas Sociales Legal 2.817,28 ruturos Dividendos 19.354,64 Pdo. Dif. Vta. Sienes 4.212-125.015,76 Remarks Redementaries
Regularis. Capital Propio
13.305
Revelorismo. Capital Prop.
Ley 15.564
117.697,51 Depreciaciones Anteriores 7.765,01 Depreciaco del Ejercicio 3.843,75 Utilidad del Ejercicio 28.495,93 Cooperative forests.

Plan Habitacional

Smpress Nac. de Jonstrucc.1.824,23 28.495,93 TOTALES 1º 421.038,08 263.234,28

CUENTAS DE ORDEN

Valores on Garantia		9 175	Garantia Otorgada por Directerio	E° 175	E* 175
		CUENTAS DE RES	ULTACO		
PERDIDAS EJERCICIO A	TOTALES	TOTALES EJERGICIO ARTERIOR	CAHARCIAS EJERCICI PARCIALES	TOTALES	TOTA LE
- Depreciaciones y Castigne Innovilisade	3.843,75	3.100,37	Ingresos de la Explotación Costo de la Explotación	81.192,21 48.712,19	24.890,77 15.076,97
Propaganda 1.724,63 Varios 7.271,94	8.998.57	2.844.69	Producte Neto	32.480,02	9.813,80
b) Gastos Tributarios Renta Primere Catego 204,56 Contribuciones 2.014,49 Patentes 1,940,98	6.168.03	6.468.07	Otras Entradas	23.645,35	5-424,52
Personal 3,897,40	3.897,40				
Remuneración Directorio Dieta por Asistencia 3.104,71 Participación en Utilidades 1.616,98	4.721,69	1.537.31			
Ajuste del Nº 2, Art. 35, Ley de la "enta		1.022,64			
Utilidad del Ejercicio 28.495,93	27.629,44	13-973,08			
Nº 2, Art. 35 Ley de la Rtso-	28.495,93	1.265,24			
FOR LES	56,125,37 g	15.238,32	TOTALES	56.125,37 8	15.238,32

INFORMS DE LOS INSPINITORES DE CUENTAS

comos revisado el Balance "eneral que antecede con los libros de contabilidad de la Josiedad, encontrândole conferme. También hemos verificado los saldos bencarios con los certificados de las Instituciones donde se encuentran depositados.

Inspectof 88 Chantas

C. de C. Nº 3534 - Moonoda Nº 5390

long

n cia

rond

Sir Stanley Rous, que ofreció una conferencia de prensa, agregó. "La FIFA ha decidido que será estricta con cualquier jugador que sea retirado de un partido por recurrir al juego rudo.

#### LOS 22 SUECOS

TOLUCA MEXICO (ANSA-NFORMEX) La Federación Sue-a de Fútbol por intermedio del ricepresidente Birger Sanderg, entregó hoy a la FIFA la lista de os 22 jugadores que la los 22 jugadores que li reperesentarán durante e Campeonato Mundial de Fútbol.

Kurt Exelsson. Inge Ejderstedt. Leif Eriksson. Ove Granh. Roland Grip. Ronnie Hellstrom. Ove Kindvall. Krister Kirstensson. Olaes Conqvist. Bo Larson. Sven Gunnar Larsson. Leif Malberg. Goran Niclasson. Thomas Nordhal. Bjørn Nordqvist. Jan Ol-sson. Orjan Persson, Ronney Pettersson. Sten Palsson. Hans Selander. Tommy Stevensson y Tom Turestson

LEON (UPI) Los marroquies ganaron campeonato de la antipatia, los periodistas dicen que son 
"insoportables". Camburon de 
hotel, pero el nuevo tampoco les 
quista, aunque fue "escogido por 
sus directivas. Los mexicanos 
dicen sin embargo, que es 
necesario esperar el regreso de 
los ingleses, para decidir el 
torneo.

#### DURO TRABAJO ISRAELI

#### LOS 22 INSCRITOS POR ITALIA

POR ITALIA

CIUDAD DE MEXICO

(ANSA) — Giovanni Lodetti
centrodelantero de "Miláni"
diecisitet veces en el seculido
del grupo de los veintidos jugadores italianos que participarán
en la Copa Rimet 1970

#### YASHIN AUN NO LLEGA

#### LAS FIESTAS CHECAS

GUADALAJARA, 24 (UPI) a delegación que ha celebra às cumpleaños durante ermanencia en México ha

### URUGUAY REMATA UN BALON

#### LOS SUECOS DESCANSAN

TOLUCA, MEXICO (ANSA). Los



# Hasta <sup>1</sup>1.200 de descuento. +1 tabla de planchar



sa máquina de coser automática hará conocer una nueva dimensión undo de la costura.

sin secretos y sin complicaciones. la Multipunto es automática mple de usar. si entrega su vieja máquina de

tha ojala pega botones y s automáticos. Hace costura recta

es el momento. Aprovéchelo. Benefíciese.

su tienda, distribuidor más cercano o solicite la visita de un vendedor Singe

Además.

coser como parte de pago.

# AHORRE con lo que gana

y gane con lo que ahorra

Cualquiera que sea su actividad, destine parte de sus entradas (lo que usted gana) al ahorro... y estos ahorros ganarán intereses y reajustes. Así se irá formando el fondo que asegura su porvenir y el de los suyos.

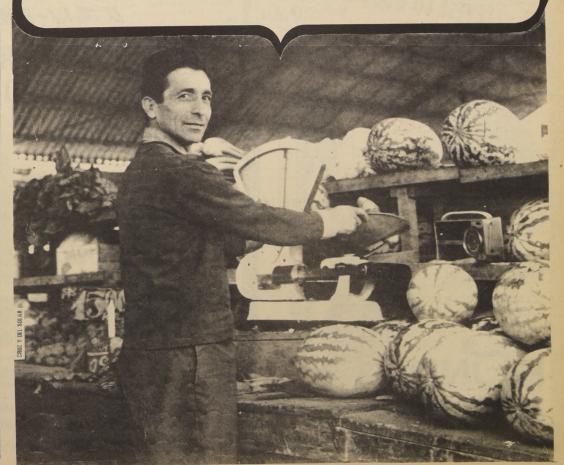


Ahorre en el

BANCO del ESTADO

que le ofrece además:

TOTAL PROTECCION DE SU DINERO. DISPONIBILIDAD IN-MEDIATA DE SUS FONDOS. SEGURO DE VIDA AUTOMATICO (SIN COSTO). PRESTAMOS SEGUN PUNTAJE. PARTICIPACION EN SORTEOS. 191 OFICINAS A LO LARGO DEL PAIS.



DEJARON SOLO

WINSTON

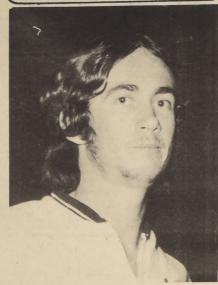
CUMPLEAÑO RUMANO

PUEBLA MEXICO (ANSA). Da-vid de Castro de 40 años emplea-do en el Municipio de Florida Uruguay llegó ayer a Puebla

Aseguró la corona al vencer a EE. UU. por 70 a 63

• Brasil, al ganar a Uruguay, aseguró la tercera ubicación

● En la rueda de consuelo, Cuba logró el primer puesto



Geraldo: figura joven en el baloncesto de Brasil

El match fue dirigido por los árbitros Garlnur Moukha-medzianov, de la Unión Sowiét-ca. y Janko Kavcic, de Yugosla-via. Las alineaciones (con los puntos convertidos por cada jugador) fueron éstas:

Consiguió repetir contra la URSS la buena prueba dada en su encuentro victorioso con Estados Unidos. Los italianos perdieron por la diferencia de cuatro puntos (62-58) un partido que quizás podrían haber ganado y en la clasificación general deberán contentarse con el cuarto o quinto puesto. El éxito acompaño al quinteto que se equivocó menos espe-

Unión Soviética: Krikum, Pala-uskas. (2). Sakandelidze, Zar-muhamedov (18). Sidiakin (4). Ĵzastuhov (4). S. Bjelov (10). Tomson (2). Kovalenko (12). Lipso (2). A. Bjelov. Andrejev (8).

Arbitros: Pacheco, (Puerto Rico) y D' Hondt (Bélgica) Salidas por cinco falhas: Italia; Zanatta: URSS: Zarmuha-medov y Zastuhov. Total 72.....

- 1) Yugoslavia 10 puntos 2) Italia 9 puntos 3) EE. UU. 8 puntos 4) Brasil 8 puntos 5) URSS 8 puntos 6) Checoslovaquia 6 puntos 7) Uruguay 5 puntos.

#### RUEDA DE CONSUELO

SKOPLIE, 24 (ANSA). Cuba derrotó a Panamá por 87 a 71 en un encuentro váldo para di torneo consuelo del Campeona-to Mundial de Basquetobi. La clasificación del torneo de con-suelo es la siguiente luego de los encuentros



Wlamir Marquez: experiancia y puntería en el elenco

Cross Para Todos:

Vóleibol:

# Equipo cubano se presentará en Lim

Básquet femenino:

# Selección corean goleó en Bogotá

BOGOTA (ANSA)— La. representación de básquetbo) femenino de Corea del Sur derrotó categóricamente a un combinado local por 91 tantos a

# Ramón Montero triunfó por pecho en 7 mil metros del forestal

juntos a la meta.

ANTONIO MORAGA EN
MARCHA
Sin duda una de las pruebas
que centró la atención de todos
fue la marcha de 10 kilómetros

**CONCURSO PARA** 

CO-PILOTOS

• Estudios: Sexto Año de Humanidades RENDIDO o estudios

o Estar en posesión de la Licencia de Piloto Privado, otorgada

o Haber cumplido con las obligaciones del Servicio Militar y

o Moralidad, antecedentes, presentación y personalidad compatible con el cargo de Piloto de Línea Aérea, o Ser aprobado en todos los exámenes de selección corres-

Los interesados que cumplan con las señaladas exigencias, deberán dirigirse en forma personal al Centro de Instrucción, en el tercer piso del Edificio de 1a Empresa en Los Cerrillos, o por escrito a la Casilla 147-D - Santiago, acompañando copia de los certificados y señalando su

dirección y teléfono a donde se les pueda comunicar lugar, fecha y

El concurso se cierra el miércoles 27 de Mayo de 1970 a las 13 horas. NAME AND POST OFFICE ADDRESS OF THE PARTY AND PARTY.

EL GERENTE DE OPERACIONES

Los postulantes deberán cumplir con los siguientes requisitos:

• Edad mínima 20 años, máxima 26 años. o Estatura mínima 1,68 mts., máxima 1,85 mts.

o Peso mínimo 60 Kgs., máximo 85 Kgs.

la Dirección de Aeronáutica.

O Dominio amplio del idioma inglés.

electoral, cuando procediere.

o Ser chileno, sexo masculino.

o Ser soltero.

equivalentes.

gondientes.

hora para una entrevista.

LAN-CHILE

rior.

1. Ramón Montero (A.S.)
41.41.5. 2. Victor Ríos (S.F.)
41.41.5. 2. Osvaldo Cornejo
(S.B.) 41.41.8. 4 Guillermo Díaz
(C.C.) 42.17. 5. Robinson
Barria (Sup) 42.20.5. 6 Victor
Neira (R.) 42.23.0. 7. Hignio
Bustos (C.C.) 43.47.0.

500 metros, damas, infantil. 1.400 metros varonas, intan

500 metros, varones, infantil (la. serie).

M. Wall Wall

500 metros varones, infantil (2a. serie).

2 20 8 1.000 metros varones lanza-dores y velocistas.

1 - Oscar Benavides (UTE) 3 49 1: 2 - Miguel Varas (Sup) 3.54.6 1.000 metros damas, juve niles.

1 - Nancy Fuentes (UTE) 4.28.0; 2 - Verona Hagel (Alem Valparaiso) 4.52.2; 3 - Marlene Hagel (Alem, Valparaiso) 5.04.4 2.800 metros juveniles varo

1- Manuel Salas (CC) 10.54.0: 2- Luis Soto (R) 10.57.3

2.800 metros juveniles, da

1 - Rosa Gutiérrez (A. S.) 14.18.2

COMUNA DE LAS CONDES

Damas
Preparatorias 600 metros 1.
Leonora Romero (Est. Ital).
2.14. 2. Verónica Moltedo (Est. Ital). 2.15.

4-52 Intermedia 1.000 metros 1. Cecilia Denegri (Est. Ital). 4.05. 2.- Patricia Atorrola (Inst. Com Nuñoa). 4.08

#### VARONES

Penecas 600 metros 1-Lorenzo Davico (Est Ital) 2 08). 2 - Marcos A Faba (Est Ital) 2 11 Preparatoria 1 200 metros 1-Claudio Davico (Est. Ital) 4 43 2 - Juan Rios (Notre Dame) 444 Infantil 1.800 metros 1-Carlos Regonessi (Est. Ital) 645 - Pedro Laneri (Est. Ital) 645 Intermedia 2 500 metros 1

Intermedia 2 500 metros 1: Mario Faba (Es.t. Ital) 9.08.2: Juan Ruiz (Ins, Com. Ñuñoa) 9.015

WILD STENE -217 144 31 524 11 21 1 CONTRACTOR SHAPE

COMUNA LA FLORIDA Categoria penecas

COMUNA QUINTA NORMAL

Valencia (L.M.), 3.26 Vergara (L.M.), 3.26 Varones 1.800 metros tavo Ceballos (Sup), 6.06 Roberto Maira (L.V.L.), 6.18

Categoria Todo Compe Varones (7.000 metros) 1º Enrique Inostrosa (2.4.30: 2º Miguel Cabos (2.25.15: 3º Heriberto (2.5.5)



primer tiempo. González Osvaldo tiempo. Segundo Rojas Roberto Rojas

calera 2 HA: Estadio Regio-

ncepción 2

CHA: Estadio Regio-

erton

2650 205: D. Concep 2913: Everton. 1770: Mario Ga

Serena

Segundo tiempo

landerers 3

Machipato 1

Ancha de Valparai

Muschipato 129.

Soles: Segundo

Sociation a los 21':

Solicion a los 21':

Solicion a los 21':

APULSADOS: Henri

GARON: RECAUDACION: E°

腦出物

3



PROVINCIA



DEPORTES CONCEPCION (2): Osben: Garcia, Aveilán González y Pinochet: Urrizola y Herrera. Cáceres, López, Castro y Molina (Varas). ENTRENADOR: Luis Vera.



(Mario Meza Corresponsal).



WANDERERS (3): Arángui



luan Carlos Lavena y luan Armando Band, conduciendo alterna-damente la máquina Nº 9, se adjudicaron la clasifi-cación general de la jorna da



# Band-Lavena ganaron

# Colo Colo...

(De la 1. pág)

afân de los itálicos de sa-car un empate.

SAhí quedó Sepultado to-do el afán de Audax y Colo Colo dejaba establecida su superioridad. Habia conseguido llegar al área rival. pero no habia concretado en goles esa posibilidad. Meior Colo

posibilidad. Meior Colo Colo Indudablemente Mejor su medio campo, con mayor sentido del pase -sorpresa, del juego abierto, de la explotación de la rapidez de Beruth y de la dinámica de Gangas y del oportunismo de Caszelly. Atrás sin problemas, con un Cruz crecido y seguro y dos marcadores de puntas atentos y fuertes.

Ha vuelto Colo Colo a ser el equipo macizo y contundente, con un agregado, que aquella fuerza moral, combativa, guerrera que le dio fama y triunfos notables, está de vuel-ta en plena vigencia, con ritmo, con insistencia. Colo Colo ahora no para en su producción, juega v 'mata", indice elocuente de una mejor preparación física, que en años ante-riores fue su patrimonio. RESULTADOS GENERALES

1-Prueba o a 850 cc.
1º Ricardo Arellano. 2º Hernán Ureta, 3º Francisco Rodríguez 2- Prueba 8 51 a 1.150 cc.
1º Jorge Bravo, 2º Eduardo Meniqueti, 3º Carlos Polanco.
3- Prueba 1.151 a 2.000 cc.
1º Miguel Munizaga. 2º Santiago Prieto. 3º Jorge Marticorena.
Primera Manga de Fórmula 4.10 vueltas.

CLASIFICACION GENERAL

### **ASCENSO**

# San Felipe 3 Dep. Ovalle 2

## Municipal 3 Nublense 1

GOLES: Primer Tiempo. 29 DURAN. Segunda etapa. 7
DURAN: 13. LUNA: 35 MEDEL. Municipal fue un justo ganador en la cancha chillaneja Imponiendo un futbol agresivo de grandes condiciones goleadoras, se llevó por delante al cuadro local al extremo de tenerlo en ventaja de tres a cero. Solo una tardia reacción de los chillanejos permitió un descuento que nada aportó a lo que esta-

### Bádminton 2 Iberia 1

# Colchagua 0 Lister Rossel O

LISTER ROSSEL (0): Mart

y Poblete: Manosalva y Carva jal: Cruchaga. Bravo. Muños (Escobar) y Bueno.

## San Luis 1 Ferroviarios 1

## San Antonio 1 Coquimbo U. 1

OFERTAS:

metros 1º Ceo 3.56. 2º Luis 3.59 1º Pe 1 metros 1º Pe 1. 7.31: 2º Luis

# SAN DIEGO 202 - TELEFONO 89068

DURAZNO "RENGO" 3,39 T. GRANDE

Eo JALEAS JARABES 139

TE

1,69

"PHILLIPS" DE 25 WATTS E° 2,39



#### 1-0'Higgins **Palestino**

CANGHA Estadio Braden

SOCIOS: O'Higgins 882-Segundo tiempo: A. Ro-jas (O'H).

ARBITRO: Carlos Valdes egular). O'HIGGINS (1); E Diaz Ontreras Gálvez Abarca.

D'Errico. Retamal, Bed Rojas, F. Pérez, Arias

REPARTO A DOMICILIO SIN RECARGO PARA NUESTRA CLIENTELA

"AURORA" 

"SUPREMO" Paq.: 1/8 c/u

# LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEO N.º 562 DEL 24 DE MAYO DE 1970 — EMISION

# BENEFICENCIARE CHILENA DE

LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEU N.º 562 DEL 24 DE MAYU DE 1970 — EMISION DE SULUDIO BULETUS EN UNA SULA SERIE
01 04981 - SECRET 1300 0000 ont 1300 0000 on
1886 - 33.00   1886 - 33.00   1886 - 33.00   1886 - 33.00   1886 - 33.00   1886 - 33.00   1886 - 33.00   1886 - 33.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00   2582 - 1.00   1881   33.00
01173 0007 1 100 100 100 100 100 100 100 100
0.5226 07581 - 686 cut. 336,00 ESCUDOS   15536 - 336,00   15536 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15535 - 336,00   15536 - 336,00   15535 - 336,00
ESCUDOS ZU 600 cat. 1300   1900 - 1300   1315 - 1300   1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   1300 - 1300   130
100 100 100 100 100 100 100 100 100 100
- SECULDS - SECULD SIAM - SECU
ESCUDOS   SECUDOS   SECUDO
13/0 Security 13
MIL 0849 318,0 95 118
01992 — 1,000 38531 — 338,00 96877 =
100 100 100 100 100 100 100 100 100 100
2 MIL ESCUDOS 08012 130,00 1304 130,00 130
91694 330,00 08854 330,00 08155 330,00 0 313 cnt 330,00 19279 133 cnt 33
100 - 100 -
0004 - 100,00 170 1 100 100 100 100 100 100 100 100
### - 18.00 M L ### - 18.00   1107 - 1.000   1117 - 18.00   1117 - 18.00   1118 -
8811 - 184,8 0772 - 134,8 0772
ESCUDOS MARIA - 130,00 14185 - 130,00 14187 - 130,0
10259 - 1.0000 - 1.000 - 1.000 - 1.000 - 1.000 - 1.000 - 1.000 - 1.000 - 1.000
### T 13A,0 1977 13A,0 2 13A,0 1977 13A,0 19
03 06291 0881 - 138.00 128 cat. 138.00 128 cat
18.60 19.61 18.60 19.61 18.60 19.61 18.60 19.61 18.60 19.61 18.60 19.61 18.60 19.61 18.60 19.61 18.60 19.61 18.60 19.61 18.60
10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1
18.00 - 18.00
10.0 10.0 10.0 10.0 10.0 10.0 10.0 10.0
2 MIL BE THE THE THE THE THE THE THE THE THE TH
0 3 1 2 2 0 0 1 1 2 2 0 0 1 1 2 2 0 0 1 1 2 2 0 0 1 1 2 2 0 1 1 2 2 0 1 1 2 2 0 1 2 2
ESCUDOS 7004 - 183.00
2 MIL 110 MAYOR
Los boletos cuya última cifra sea "5" y "8" cobrarán F 330,00  Los boletos cuya última cifra
10   10   10   10   10   10   10   10
1026   1027   10
14026 10 10 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11
90832 138,00 1 118,00 1 138,00
10   10   10   10   10   10   10   10
100 - 100 -
100   100
# 64 cm 1 33.60   10 cm 1 33.6
10   10   10   10   10   10   10   10
100   100
18
10   10   10   10   10   10   10   10
968/78 — 339,00   768 cm. 338,00   12983 — 339,00   19075 — 339,00   19075 — 339,00   19075 — 339,00   25718 — 339,00   25718 — 339,00   31162
NOTAS OFICIALES: 1.—LA PRIMERA TERMINACION LA DA EL NUMERO FAVORECIDO CON E 3.000.000,00, EL QUE NO COBRARA TERMINACION.— LA SEGUNDA TERMINACION LA DA LA ULTIMA CIFRA DEL NUMERO SORTEADO INMEDIATAMENTE DESPUES DEL PREMIO MAYOR, SEMPRE QUE SEA DIFERENTE A LA DE LA PRIMERA TERMINACION.— 2.— LAS APROXIMACIONES NO COBRARAN CENTENA, PERO SI, EL PREMIO QUE OBTUVIEREN EN EL SORTEO.— 3.—LOS PREMIOS SE PAGARAM UNICAMENTE SEQUI ESTA LISTA OFICIAL, AL PORTADOR, DESDE EL LUNES 25 DE MAYO DE 1970 HASTA EL 20 DE NOVIEMBRE DE 1970 (180 DIAS), CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE ENGLISHA DE 1970 HASTA EL 20 DE NOVIEMBRE DE 1970 (180 DIAS), CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE ENGLISHA DE 1970 HASTA EL PREMIOS DE ENGLISHA DE 1970 MASTA EL 20 DE NOVIEMBRE DE 1970 (180 DIAS), CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE ENGLISHA DE 1970 MASTA EL 20 DE NOVIEMBRE DE 1970 (180 DIAS), CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE ENGLISHA DE 1970 MASTA EL 20 DE NOVIEMBRE DE 1970 (180 DIAS), CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE ENGLISHA DE 1970 MASTA EL 20 DE NOVIEMBRE DE 1970 (180 DIAS), CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE ENGLISHA DE 1970 MASTA EL 20 DE NOVIEMBRE DE 1970 (180 DIAS), CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE ENGLISHA DE 1970 MASTA EL 20 DE NOVIEMBRE DE 1970 MASTA E
SE ATENDERA RECLAMO ALGUNO POR SUBSTRACCION, ADULTERACION DE BOLETOS O ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS, TRANSMISIONES DE RADIOS Y TELEVISION.— 6.—NO SE PAGARAN FRACCIONES  ALEJANDRO POILLOT LUNS
Sub-Gerenta Notario ADVINSO DOLINGUEZ ECHENIQUE Nº 17

PROXIMO SORTEO EL 7 DE JUNIO

E 3.000.000



A L C O M E R C I O:

LA AGENCIA GENERAL DE LA POLLA EFE – EM E

Comunica a los comerciantes de los diversos barrios de la provincia
de Santiago interesados en obtener Subagencias de la Polla, que deben presentar sus antecedentes de 9 a 13 y de 15.30 a 18 horas, en
nuestras OFICINAS PARA GUBAGENCIAS:

AHUMADA No. 199 TELEFONOS: 85555 y 85956

CONVIERTASE EN MILLONARIO CON LOS GORDOS FFE - EME

Nuestros LOCALES de VENTA AHUMADA 199 esq AGUSTINAS FONO 85956 AHUMADA 201 esq AGUSTINAS 394487 MERCED 884 FONO 32223 MERCED 867 esq PHILIPS FOND 382296 COMPAÑIA 1001 esq. PLAZA ARMAS - FONO 6.49

## hind Comunista frena la <sub>valanc</sub>ha de la natalidad'

por Helmut W. Pagel

### (onfiscada última ición del diario (rónica de B. Aires''

. AIRES (UPI).
oliciales confiscaron
edición del diario
espués que el periódisurado por el gobierar un clima de confu-

### dial entrevista Aldo Moro con mal Abdel Nasser

IRO 24 (ANSA) EI

### <sup>Temblores</sup> en la región de Denver

Los sismos comenzaron la sacudir la zona de Denver y comunidades vecinas en el año 1962, registrandose el más importante, con 5,5 grados el nueve de agosto de 1967.



## Amplia amnistía en Italia beneficiará a miles de personas



# Fuertespérdidas israelíes en ataques arábigos

terial de hoy, que presidida por la Primera Ministra Golda Meir fue entablada con el poco común precedente de fuertes pérdidas provocadas por ataques arábigos a lo largo del asf fronteras con El Libano y Egipto. Israel anuncio solamente hoy las muertes de siete militares con El Libano y Egipto. Israel anuncio solamente hoy las muertes de siete militares —entre ellos un Mayor y dos Terrientes— en el estallido de un obús de artillería egipcia durante un cañoneo reciproco a lo largo del canal de Suez.

Es el número más grande de Juan de Suez.

Es el número más grande de 1968. cuando una cortina de, proyectiles de artillería pesada el pose con el 1968. Cuando una cortina de, proyectiles de artillería pesada espoia mató a 13 solidados que jugaban al fútbol dentro de una fortificación de la zona del canal

### Bajas norteamericanas en la guerra de Vietnam

ciudad
Seis estadounidenses y dos soldados sudvietnamitas que viajaban en una máquina UH-1, fueron muertos anoche al ser abatida ésta en a provincia sudvietamesa de Quangria unos 605 kilómetros al norte de Sagon cerca de la frontera La Osiana



muertos en operaciones realizadas en Camboya, mientras que 
las péridas sudviertamesas se 
estiman en 600 mientos y másde 2 000 heridos.

El Comando norteamericano 
declaró que uno de sus reclutas 
fue muerto y nueve heridos ayer 
cuando una unidad mecanizada 
de la 25º División de Infanteria 
chocó con fuerzas comunistas 
en el sector del Pico de Loro un 
klómetro y medio dentro de 
Camboya y 125 al noreste de 
Saigón.

# Detenidas tres personas extrema derecha argentin

Los tres detenidos a raiz de la revelaciones hechas en Argenti-neo por los dos tacuaras arresta-dos, son Fernando Bosch de 25 años. Carlos Severino Garrido Chuy de 20 y Germág Carolos Zaffaroni de 21.

# Es posible que el lunes o el mar les sean sometidos a la justicia. Destruyen oleoducto isrqe

AMMAN. 24 (UPI). Los guerrilleros árabes anunciaron haber destruído una gran parte del oleoducto israeli que corre entre Eilat, sobre el Mar Rojo, y Beerheba. 210 kilómetros al norte. El comando de lucha armada de Palestrina, que coordina las actividades de los guerrilleros, hizo el anuncio anoche diciendo que el sabotaje fue llevado a cabo el jueves último por una unidad de Al-Assifa, rama militar del grupo Al-Fatah.

El comando coofdinador hizo saber asimismo que los guerrille-ros hicieron estallar cargas de

# mayo... el mes de puente 640

**TODO ESTE MES** 



la enorme tienda que ha crecido 33 años para que Ud. elija en el más fabuloso surtido de telas, telas y telas...!

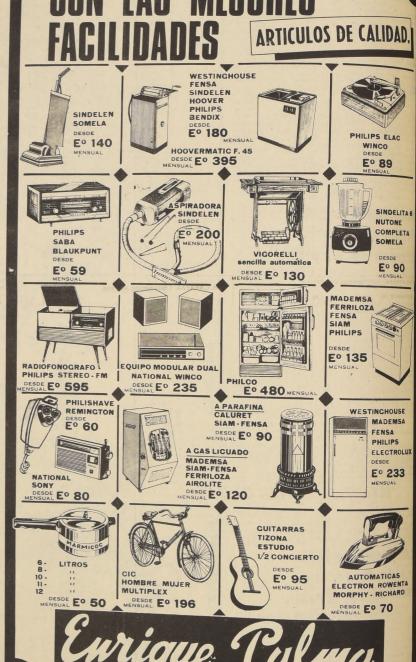
GRANDES ALMACENES TO FUT

puente 640

de aniversario..!!







ESTADO 30

### CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES

### A LOS PENSIONADOS Y MONTEPIADAS

Se comunica a los jubilados, pensionados y montepiadas cuyos, beneficios les son depositados en sus cuentas bancarias, que el día Lunes 25 de Mayo en curso, se efectuará el depósito de la pensión correspondiente al mes de Mayo, pudiendo en consteuencia, disponer de sus haberes a partir del 27 del mismo mes.

Los detalles individuales de las pensiones depositadas en esta oportunidad, se encontrarán a disposición de los interesados hasta el día 5 de Ju-Con posterioridad al día señalado, dichos detalles serán remitidos por correo a los domicilios respectivos.

SANTIAGO, MAYO de 1970 VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

### PROPUESTAS PARA IMPORTA CION DE 50.000 TONELABAS METRICAS DE TRIGO, CUAL-QUIER ORIGEN

LA EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA solicita propuestas para la Importación de 50.000 Toneladas Métricas de TRIGO de cualquier origen.

Las Bases pueden retirarse en la Oficina de Partes de la Empresa, Alameda Bernardo O'Higgins N°1170, 6° Piso.

Las Propuestas se abrirán el día 3 de Junio de 1970, a las 11,00 horas, en la Sala del Consejo de la Empresa en presencia de los interesados que asistan,

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

or 1/2 cabeza el 3° a 6 ouerpos: el 4° a pescuezo, Tpo gasador Delfin Bernal. No corrió (8) Far Go. 55' 4/20: 3.00; 6.40 y 2,30.

(ICARRENA: No. metros Condicional

PEADA (11) 51 kilos por Tolpán y Pimienta del señor Luís A.

June Benjamin Para Bol 1,138

June Boll (1) 48 M. Matta Bol 4,046 Pag. 2,40

June Boll (1) 49 S. Leal Bol 1,099 Pag. 8,90

June (1) 49 S. Leal Bol 1,099 Pag. 8,90

June (1) 49 S. Leal Bol 1,099 Pag. 8,90

June (1) 51 C. Gonzalez Bol 1,1390 Pag. 7,00

June (1) 50 D. Ahumada Bol 507 Pag. 19,20

June (1) 55 S. Campos Bol 6 1 Pag. 159,50

June (1) 55 S. Campos Bol 6 1 Pag. 159,50

June (1) 55 S. Campos Bol 6 1 Pag. 159,50

Jule (1) 54 S. Arellano Bol 2,38 Pag. 40,90

Jule (1) 54 S. Arellano Bol 2,38 Pag. 40,90

Jule (1) 54 S. Arellano Bol 2,38 Pag. 40,90

Jule (1) 55 S. Campos Bol 6 1 Pag. 159,50

01.0. Lombarda arrancó adelante asediada por Picada ry Mrista Pocoa duró en esa ubicación la puntera ya que uis dejandola en segundo lugar. Lad sos primeras man-us posciones hasta la senencia.

#### TLCARRERA 1.000 metros Condicional

NDOS E: 1,30: 1,20: 1,20 y 1,20

LLO. Chinaloa "picó" al frente vigilada por Don Lalito. kwy Queen En la recta Chinaloa se mantenía en primer lu-usca 3º Veloxy Queen y 4º Marítchia. Quedaban 200 me-de pouró Estoc superando con facilidad a la puntera.

| TRAHUE (8), 54 kilos, por C, Life y Malvorosa, del Stud afati; jinete Oscar Saavedra Bol 9,580 | 9,580 | 4,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,580 | 5,5

hadapor 3,1/2 cuerpo, el 3º á 2,1/2 cuerpos; el 4º á 2,1/2 na Tpo: 0,59,2/5. Preparador Roberto Saavedra Corrieron to

s Eº 1,60.- 1,20.- 1,30 y 3,00.

BLBROLLO. Tupahue se ubicó al frente en el pique. Luego interes Bayual y Apreciado. Se mantuvo el mismo orden cuan-feyo ingresó a tierra derecha. En los últimos tramos, se hizo la luego sin comprometer las posiciones del líder.

#### SEPTIMA CARRERA. 1.000 metros. 4a. serie

ANATOMICA (6) 54, kilos, pol/Pandillero y Evidencial de, señor ique Araya V. Jinete Francisco Catafau Bol. 4.518
Waleska (1), 62, O Saavedra Bol. 1.421 Pag. 13.00
Apacible (4), 55, J. Marriquez Bol. 6.327 Pag. 2.90
Hanut (3), 57, Matta Bol. 4.363 Pag. 4.20
Marsiquera (9)50., J. Borquez Bol. 4.629 Pag. 3.90
Marciano (12), 47 A. Marchant Bol. 2.002 Pag. 9.20
Reserpina (11), 48 H. Barraz Bol. 4.71 Pag. 39.10
Graduación (7) 50, C. Jorquera Bol. 1.736 Pag. 10.60

DESARROLLO. Waleska tomó la delantera. En su siga quedaron Hanut Marciano y Marisquera. No varió el orden cuando ingresaron la recta final. Muy cerca de la meta atropelló. Anatómico aventajado por clara diferencia a la puntera.

Desarrollo. Barros Négros se encargó de señalar el camino. Más atrás iban Diligente. Escalazo y Farsa. A la entrada de la recta Diligente comandaba el lota 2º Barros Negros. 3º Escalazo y 4º Farsa Quedaban 300 cuando surgió Farsa superando holgadamente al lider.

#### NOVENA CARRERA. 1.00 metros. Handicap.

GANADA por 2 cuerpos, el 3º a ventaja perceptible, el 4º a cabeza. Tpo. 1.32. Preparador: Hugo Jara. No corrieron: (3) Mister K. (9) Martial y (10) Bimestral.

DIVIDENDOS: Eº 10,50; 2.40; 1.80; 2.70.

500 en 32 SINDICADO A . Parral en 1,50 úl-timos 1,200 en 1,19 últimos 500 en 32, 3/5 POSILIPO (P. Herrera) en 1,50 úl-timos 1,200 en 1,18 últimos 500 en 33

REGALOS PARA
MATRIMONIOS
Y SANTOS

JAPONESITA

MONEDA 1045
PASAJE EDWARS LOCAL 1070
CREDITOS

NO PRO

Y SANTOS

TOTAL DE BOLETOS PAGADOS 25.575

GANADA por 1/2 cpo, el 3° a 2 cpos, el 4° a 3/4 cpo. Tpo, 0.59 3/5/ Prep. Daniel Araya. No corrieron (2) Adonia, Kurihuilque, Marisole, y Trinquetilla

DIVIDENDOS Eº 4.00, 1.60, 2.50, y 1.40

#### OCTAVA CARRERA. 1.400 metros. Especial.

1º ( 2) FARSA, 55 kilos, por Matasiete y Parisienne, del Stud Epo", jinete Carlos González, Bol. 6,782 2º ( 1) Diligente, 55, E. Guajardo, Bol. 14, 190 Pag. 1,90 3º ( 5) Marto, 55, O. Saavedra, Bol. 4, 196 Pag. 6,50 4º ( 4) Joyful, 55, E. Romero Bol. 1, 616 Pag. 17,00 5º ( 7) Escalazo, 52, C. Jorquera Bol. 5,738 Pag. 5, 10 6º ( 3) Gibrattar, 55, I. Saavedra, Bol. 3,412 Pag. 8,00 7º ( 8) Tivmikle, 52, S. Leal, Bol. 15,21 Pag. 18,00 8º ( 6) Barros Negros, 52, J. Maira, Bol. 1,027 Pag. 26,70 Total de boletos jugados: 38,122

Ganada por pescuezo el 3º a 1/2 cpo. el 4º a cabeza. Tpo: 0.59 3/5. Prep: Jorge Abarzúa. No corrió. (7) Blue Man. Div: Eº 5.90; Eº 1.50; Eº 1.20 y Eº 1.40.

#### 10a. CARRERA. 1.500 metros. 4a. serie

DESARROLLO. Pinjarra tomó el mando. Más atrás se ubicaron Peyton Place: Uva Verde y Rascacielo. Con Peyton Place en priner lugar ingresaron a la recta. 2. Uva Verde, 3° Ťelibó y 4° Nico-ya. Faltando 100 metros atropellaron Telibó y Rauli. Se impuso el último de los nombrados por amplia diferencia.

1- (8) RAULI. 51 kilos. por Stomper y Rosita, del Stud Nieve". Jinete Francisco Cartafau bol 4. 197
2- (1) Telibú 57: E. Romero bol. 10.747 pag. 4.10
3- (2) Peyton Place 56: C. Silva bol. 4. 930 pag. 9.00
4- (12) Hernoscar 48: C. Jorquera bol. 5. 187 pag. 7.60
5- (11) Nicoya 49: P. Leiva bol. 5.901 pag. 7.50
6- (4) Cartalina 55: D. Ahumada bol. 8.319 pag. 5.30
7- (5) Chiouito 55: J. Maira bol. 4.287 pag. 10.40
8- (7) Rascacielo 51: S. Leal bol. 8.571 pag. 5.20
9- (6) Uva Verde 52: C. Hernández bol. 1.352 pag. 32.90
10- (13) Prinjarra 47: M. Marta bol. 8.202 pag. 5.40
Total de boletos jugados 61: 693

## Un aprendiz, por uno de primera

Gano nos alegramos pero creemos que el procedimiento la me dida, es antirreglamentaria. En la séptima carrera, el ejemplar Kurrivilu no pudo ser conducido por el JINIETE DE PRIMERA CATE GORIA (, ganador de muchas carreras.) JOSE MIGUEL ARAVENA Lo justo, lo lógico, lo reglamentario, era que su reemplazante hubiera tenido, su misma categoría. Lo sustituyó un APRENDIZ (, que estaba de turno...) y QUE. NO HABIA Fallimente, a ciemplazante.

Felizmente el ejemplar ganó. El muchacho estuvo acertado, pero no siempre las "papas" se €an.

### Comisarios del C. Hípico no ven irregularidades

La actuación del ejemplar Biyayen la undécima competen-cia del programa fue totalmente irregular. Su jinete lo movió solo en los últimos 200 metros se acomodó para que no lo vieran.

Los jueces de pista del Clut Hipico nada ven. Son personas que no dan ninguna garantia. Menos la están dando los Comisionarios que permiten actuaciones como esta y actitudes como la ocurrida en los últimos metros de la décima competencia donde ganó Palazo, que no fue una carreira muy libre, pero si con actuaciones irregulares de uno de los jinetes. El caso de Biyey, y los muchos casos "Biyey", deben ser observados con mayor atención. Todo es parte de un buen espectáculo.

### Cuadripletas de Pezoa y Sepúlveda

Entre los preparadores. Jorge Inda, Ernesto Inda y César Cova-rrubias consiguieron tres victo-rias cada uno. Estadísticas al día: JINETES

#### PREPARADORES

 1°
 DESIDERIO MUÑOZ
 63

 2°
 Sergio Vásquez
 54

 3°
 Luis Toro
 45

 4°
 Carlos Pezoa
 41

 5°
 Carlos Sepúlveda
 33

 6°
 José M. Aravena
 32

 7°
 Jores Saliass
 29

Suspendieron a L. Albornoz

Casi no se corre la última

carrera en el Club Hípico

Jin etes exigieron que se hiciese con luz natural.

Muchos quedaron sin jugar.

juego.

Estuvo a punto de no correrse la úl-

El Sindicato de Jinetes, a través de su

Presidente, Carlos Pezoa, exigió a las autoridades que la largada y desarrollo de la competencia se efectuara con luz

de tal manera que no se expusira la vida

La medida tuvo que ser tomada a presión por las autoridades. Se dio de inme-

6a. CARRERA Reclamaron P.

tima carrera del Club Hípico de Santia.

go.

de los jockeys.

1a CARRERA Dieron cuenta.
R. Claveria (ARCILLOSA), que fue melestado por otro competidor en la curva, corriendo encajonado, hasta faltando 300 mts. de la meta, Dieron cuenta E. Guzmán que CHEZIRET, se abria en el curso de la carrera R. González y L. Cifuentes que MISS LENTE Y RITMICA, partieron mai, L. Murillo que TREVI-SANA, se abrio en la curva

3a. CARRERA. Reclamó S. Vásquez (MAGARI) contra L. To-ro (LOGROÑO) por cargar en los últimos metros Casual.

do últimos metros Casual

4a. CARRERA: Reclamaron M
Ramírez (ARETONA) contra C
Pezoa (JAUNTINESS) y este
contra E Vásquez (TONADITA)
por cargar en la curva. Casyales. Dieton. cuenta M. Ramírezque ARETONA después del
contratempo se abria J. Marín
que LAMENTONA, no se
empleó. L. Cifuentes que RUBI
ROJA levantó la cabeza al
partir L. Rivera que TUE TUE
mañoseó las primeras distancias inpudiéndole cumplir las
instrucciones de correr entre
los punteros.

5a. CARRERA. Reclamaron L. Gutiérrez (NOREICO) contra C. Sepúlveda (TETRACK) por molestar con la huasca en las últimas distancias P. Ulloa

(NOTABLE) contra C. Ocampo (Husillo) por cargar a 350 mts. de la meta. Caspal. Dieron cuenta: S. Vásquez (MARCIAL), que corrió encajo-nado de los 1.800 mts: a los 1.300 mts. P. Ulloa que MATTO GROSSO, se retacó en los últi-mos metros.

6a. CARRERA Reclamaron P. Ulloa (JURIDICA) contra R. Claveria (RUBEN DARIO) y éste contra C. Pezoa (TARTAN) por cargar a los 200 mts. corridos. E. Suărez (FIRST LOVE) contra P. Ulloa, por abrir en la curva Dieron cuenta P. Ulloa, que JURI-DICA, se abria en tierra derecha. E. Guzmân que debido a que MIGAJON se cargaba en las últimas distancias corrió encajonado.

encajonado

SEPTIMA CARRERA.- Reclamaron G Jorquera (RETOQUE)
contra E Suárez (RETRAIDA) y este contra J Mondaca
CHIMANGO) por cortarle la linea de carreta en la recta y cargar a los 50 mts corridos respectivamente. A Parra (PA-RRIS) contra L Rivera (TRES JOYAS) por abrir a los pocos mts corridos Se multo en E 50 a los jinetes Edo Suárez y L Rivera. NOVENA CARRERAReclamaton: L. Toro (EL INDIO)
contra C. Sepúlveda (ARENITA) y éste contra P. Ulloa (EL
COJPO) por cargar a 50 mts de
la meta E. López (CARMEN MARIA) y O. Escobar (LA LÓRE)
contra J. Sepúlveda (BRAHAM
HILL) por cargar a 300 mts de la
meta y en la partida respectivamente. Se multó en E° 50 el jinete P. Ulloa.
Dieron cuenta: J. Marin que
MANIATICO, levantó la cabeza
al partir. J. Sepúlveda que BRAHAM HILL, se cargaba en el curso de la carrera.

DECIMA CARRERA.- Reclama-ron. C. Pezoa] (PALAZO) contra L. Albornoz. (RASTROJO) vei te contra el primero por carga y abrir respectivamente en los últimos metros. E. Guzmán (FRISON) contra C. Pezoa y con-

diato la orden de montar, se acortó el ca-

min o a las huinchas y los competidores se dirigieron al galope tendido hasta la

largada. Todo ello permitió que la prue-ba se disputase de día y que largas colas de apostadores se quedasen sin hacer su

Por ello, la apuesta no llegó a niveles

Una lección para el Club Hípico, que le

debe haber costado sus buenos bille-

normales en la última competencia.

una partida favorable no pudo cumplir las instrucciones de correr de atrás.

11º CARRERA. ZAPIRON. COMANCHERO - OUEMANTE. ELUBMILLA Tueron conducidos por C. Pezoa A. Poblete. S. Vásquez. Juan Aracena respectivamente. Reclamaron. J. Marrín (LENGUARAZ) contra C. Leigthon (LUMUMBAZO) por abrir en la recta S. Vásquez OUEMANTE contra O. López DEMONICEs por abrir en la cuiva. Dieron cuenta. S. Azócar que FRASCARITA se retacó al final C. Pezoa (TAPIRON) que corrio abberto.

C. Pezoa (TAPIRON) que corrió abierto. 12º CARRERA. Reclamaron. 12º CARRERA. Reclamaron. 5. Vásquez (ENEAS) contra L. Toro (DINGO) por molestar con la huasca a 250 mts. de la me-ta. C. Pezoa (COVADONGA HILLI) contra Edo. Suffrez (GRETA) por cargar a 400 mts. de la meta. Desestimados Dieron cuenta. R. Gatica que

# Un muy buen final

Juan Francisco Orellana, antiguo làtigo y hoy el mejor cronome or de la hipica chilena, controló para."LA NACION" los parciales de co República Argentina:

## Peñuelas: Explorador encontró el triunto

Quinta Carrera 1º Flower Girl 2º Calala, 3º Ready Divi Eº 2.80.

Bello, 2º Maigret, 3º Orenburg,
Div. Eº 2,70, 180, 180
Segunda Carrera, 1º
Chamberlain, 2º Higo, 3º Metilica Div. Eº 9 10, 3.40 y 1.50
Tercera Carrera 1º Molinense, 2º Pillita, 3º R. Gift, Div. Eº
340, 5.20, 4.60 LUNES

WARENA RELACION TELEFONICA tine IRERA 1.500 metros 5a. serie

UO Sitiada avanzó a la primera ubicación en la lar-sa ban Malcolm. Zurzuitta Molinete. Con Sweet Solera a gession a la recta 2º Tabolango. 3º Invasora y 4º stando 150 metros Malcolm se adueñó del mando. Al Molere sin dar alcance.

### TACARRERA. 800 metros Condicional

lapor 1 cuerpo el 3º a ventaja perceptible el 4º a 3 cuerpo el suppos tipo 0,47, 2/5 Preparador Luis A. Bernal, No corrió (4)

NOOS: Eº 8,50, 2,00, 1,30, y 1,70

ELITA 6 PLETA

AD.

90

5 ROLUX 33

1200 METROS

SSAC (S. Azócar). en 15 Ultimos 500 en 32. N PRINCESA (D. Basoal-115 Ultimos 500 en 32. SNOCHADA (O. López). 

s cotejos controlados exclusiva para "LA por José Olmos.

RTA IAS AL-

Alcia (P. Herrera) en 33 Ultmos 500 en 33 Aprendiz) en 1.15
s 500 en 33 2/5
mAVIRE (P Herrera)
mas 500 en 33 2/5
mAVIRE (P Herrera)
mas 500 en 33 2/5
p Havires 1.16
s 500 en 32 2/5
DOR IJ Castillo en (E Naranio) en 1.15
en 32 2/5
en 33 2/5

ardo EOO METROS 105 IVO

OLA

n de

700 METROS MONA MAHI (D. Muñoz) en

500 METROS ELECTORERA (R. Claveria) en 30. PIMPINEL (Aprendiz) an 31

### 1.400 metros

TILOMONTE (C. Pezoa) y PIN-KERTON (Ed. Suarez) en 1.26 2/5 primeros 600 en 36 últimos 500 en 32, 3/5 gano lejos Tilomente.
AZULADO (O. Escobar) en 1.29 primeros 600 en 34, 3/5 últimos 500 en 33 (S. Azocar) en 1.28 primeros 600 en 34 (S. Azocar) en 1.28 primeros 600 en 36 (S. Azocar) en 1.26 1/5 primeros 600 en 37 últimos 500 en 33, 1/5 (CONCIERTO (S. Vásquez) en 1.26 1/5 primeros 600 en 38 últimos 500 en 32, 3/5 (PREPARATA (J. Marin) en 1.30 primeros 600 en 38 últimos 500 en 32, 3/5 (PREPARATA (J. Marin) en 1.27 3/5 primeros 600 en 39 últimos 500 en 32 2/5 igual CANNELO (S. Azócar) en 1.29 primeros 600 en 37 2/5 últimos 500 en 31 2/5 (CANDOMBE (J. Marin) y Campero (H. Olguin) en 1.28 2/5 primeros 600 en 37 3/5 (Table 1) (Table 1) (Table 1) (Table 1) (Table 1) (Table 1) (Table 2) (Table 3) (Table

ros 600 en 37 últimos 500 en 33 igual. 33 igual. NIÑO SERENO (S. Vásquez) 1.26 1/5 primeros 600 en 36 2/5 últimos 500 en 32 2/5

Buenas marcas en La Palma

# DON JUANESCO (O ESCO—BAR) en 1,27 2/5 primeros 600 en 36 últimos 500 en 33 2/5 INES YOMAR (S. Azdcar) 27 2/5 primeros 600 en 36 3/5 últimos 500 en 33 PRESION (C. Ojeda) en 1,29 primeros 600 en 38 últimos 500 en 33 3/5 TANTAUCA (Aprendiz) en 42 De bajada

MARISCAL S(. Våsquez) en 2 última vuelta en 1,44 3/5 últimos tima vuelta en 1,44 3/5 ultimos 500 en 32 UNA VUELTA 1.632, metros TUCUMANO (S. Azócar) en 1,47 últimos 1,200 en 1,17 últimos 500 en 32

2/5 CHICALOTE (L. Murillo) en 31 31.
LUNA REAL (J. Marin) en 28
1/5. De bajada
BEAGLE (J. Castillo) 30 2/5
ESPAÑOL (J. Toro) en 29 Ultimos 200 en 12 1/5
PREPARADO (C. Díaz) en 29
Ultimos 200 en 12 2/5
DESCONTENTA (N. González) an 30 2/5

- CASACAS DE CUERO

COLD-WIND

# 

COBIJA (O. Escobar) en 1,2 DAHOMEY (V. Bravo) en 1,2 MONTE MARIO, D. Basuelto) en

1.2,2/5 SANGALLO A(. Parra ) en 1,4 INDIANA (G. Fernandez) en 1,4 BISA (R. Castro) en 1,3 GOBERNANTA (J. Pacheco) en

TIMBRES DE GOMA Y METAL GRABADOS, CALADOS

CALADOS

PRESTICIO GARACTO SA TABICANTE STABILICANI STABILICANI STABILICANI STABILICANI SUCC. NUEVA YORK 58

SUC. NUEVA YORK 58 TY ARTURO PRAT 253

CLUB DEPORTIVO

DE SORDOMUDOS

El sórteo de Rifa se

. PARKAS ACOLCHADAS . CHAQUETONES CASTILLA

OVEROLES COLEGIALES

ENRIQUE VIDAL
Augusto Breque E
Oscar Silva
Jorge Inda
Julio Castro R
Guillermo Sarmiento
Juan Melero
César Covarrubias
Alvaro Breque
Oscar Gorralez
Roberto Saavedra
Jorge Abarzua
Oscar Aliaga
Luis Alvarez B
Alejandro Martinez

6º José M. Aravena
7º Jorge Salinas
8º Gabriel Meneses
9º Valentin Ubilia
10º Carlos González
Galvarino Jorquera
12º Sergio Azócar
Ernesto Guajardo
14º Emeterio Guzman
15º Rigoberto Claveria

nesuntados de las carreras corridas en este hipódromo.

Primera Carrera 1º Mar 2.10

Hebra de de las carreras corriPrincesa Div E 2.60. 1.30. 1.70.

2.10



### Resultados Generales

\*\*\*IMBERA CARRERA 1.000 metros. 8" serie.\*\*

\*\*\*( 3) CAHUEL. 55, por Caleuche y Barakat del Stud "Ximenita".

\*\*\*( 1) Yorana, 51. L. Cifuentes. Bol. 463 Pag. 78.40.

\*\*( 7) Fresion (RI. 51. E. Sugarez Bol. 2958 Pag. 12.20.

\*\*( 15) Doradita. 48. L. Toro. Bol. 194 Pag. 187.

\*\*( 18) Buena Esperanza, (R). 47. C. Leigthon. Bol. 731 Pag. 49.60.

\*\*( 16) Audita. 48. L. Rivera Bol. 307 Pag. 18.2.0.

\*\*( 8) Piluchina. 51. L. Gutteriaz Bol. 689 Pag. 52.60.

\*\*( 16) Alima. Mia. (R). 47. J. Gutteriaz Bol. 689 Pag. 52.60.

\*\*( 16) Corola. 50. J. Sepülveda. Bol. 1.243 Pag. 29.20.

\*\*( 11) Ovalilla. 56. G. Jorquera Bol. 357 Pag. 101.60.

\*\*( 6) Castiza. 52. E. Lopez. Bol. 90. Pag. 403.20.

\*\*( 2) Renaico. 55. A. Trujillo. Bol. -- Pag. 29.20.

\*\*( 4) Sandrita. 52. A. trujillo. Bol. -- Pag. 29.20.

\*\*( 4) Sandrita. 52. A. trujillo. Bol. -- Pag. 29.20.

\*\*( 4) Pag. 10.50. Son. 10.50. Pag. 403.20.

\*\*( 12) Pamplónico. (R). 50.0. Osoria. Bol. 452. Pag. 80.20.

\*\*( 13) Arquera. 49. L. Albornoz. Descartada.

\*\*( 14) Bastón. (R). 48. N. Urrutia. Bol. 136 Pag. 266.80.

Total de boletos jugados. 10.082.

2) Renaico, 55. A Núñez, Bol. 114 Pag. 318 40

#### SEGUNDA CARRERA, 1.200 metros.condicional

Ganada por ventaja apreciable y 2 3/4 cpos. el 4° a 1 1/2 cpo. y el a 1/2 cpo. Tpo. 1 11. Prep. C. Covarrubias. No corrió Peruanita. Div. 12.20 y €° 6,00 €° 7 60 y €° 6 00. Div. de la dupla N° 3. E° 98 20. ganadora Quisa iba en corral con Buhardilla

mfis avanzaron. Domina ta llegar al disco donde ntaja minima para Quisa

#### TERCERA CARRERA, 1,600 metros, 4a, serie

(3) Logroño 48, por Bokara y Lemona del Stud "Vizcaya" jinete oro Bol. 2339 Pag. 15 (4) Magari 51, SVásquez Bol. 4944 Pag. 7,60 (1) Alberto 5,54, L. Cifuentes Bcl. 1311 Pag. 28,40 (5) Vidrioso 49 R. Civaeria Bol. 869 Pag. 43 (7) Oribel 47 E. suárez Bol. 640 Pag. 58,40 (2) Camincha 51, C. Sepúlveda Pag. 16 (6) Herculina 49 C. Sepúlveda Bol. 265 Pag. 140,80

### CUARTA CARRERA. 1.200 metros, condicional

1/2 cpo. Tpo. 1.17 prep. C. Covarrubias, corrieron todos. DIV 18.40 y E° 7. E° 16.20 y E° 6.40. DIV. de la DUPLA N° 15. E° 23.60

#### SEXTA CARRERA, 1.000 metros 4a. serie

1e (3) TARTAN 55. por Estuardo II y Derita del Stud "Fumarola" pinete C Pezoa bol 1692 Pag 35.20
2 (4) Sens 51 L Carvajal Bol 1600 Pag 37.40
3 (6) Hill Big 49 S Azocar Bol 1858 Pag 32.20
4 (9) Pimpesquee 47 L Toro Bol 4555 Pag 13-5-(7) Ruben Dario 48 R Claveria Bol 956 Pag 62.40
6 (2) Migajon 55 E Guzmán Bol 2446 Pag 24.40
7 (8) First Love 47 E Suázer Bol 746 Pag 80-8
8 (1) Jundica 56 P Ulloa Bol 2230 Pag 26.80
9 (5) Chribirbin 49 A Urrital Bol 50.3 Pag 118.60
Total vendido 16586 boletcs

### (Club Hipico)

SEPTIMA CARHERA. 1.000 metros. /a. serie

#### OCTAVA CARRERA. 2.200 metros.Clásico.

#### NOVENA CARRERA. 1.000 metros. 5º serie.

1° ( 1) EL COIPO, 57. (R), por Aguacero y Victoria 'Arrozal'', jinete P. Ulloa, Bol. 9,690 Pag. 12.20 2° ( 8) Braham Hill, 49, J. Sepúlveda, Bol. 5,174 Pag. 23-3° (7) Arenita, 48, L. Carvajal, Bol. 2,108 Pag. 56,40

y 28,20 - Div de la dupla N° 4 43.20. El ganador Palazo iba en corra

#### DECIMA PRIMERA CARRERA. 1.000 metros. 6º serie

Ganada por ventaja apreciable y 1/2 cpo. el 4º a pesc. v.el 5º a 2 cpos. Tpo: 0.59.2/5. Prep. E. Inda. Corrieron todos Div. Eº 34.60 y Eº 11.40 Eº 20.40 y Eº 9.80. DIV. DE LA DUPLA N. 12, Eº171.60

#### DECIMA SEGUNDA CARRERA. 1.600 metros. 5a. serie

GANADA por 1/2 cab, los terceros en empate a pesc. tpo. 1.36 prep J. Inda. corriedron todos DIV Eº 28.80, 10.80, 15.80, place de El Morabito Eº 14.20 y place de Catdrático Eº 13 DIV DE LA DUPLA N 12.58



# Clásicos para Pedro Ulloa ahora con Matto Grosso

El hijo de Sertorius, que no había podido ganar en distancias sobre la millo impuso en 2.200 metros. El sábado ganó Ulloa con Burnakoff, el domingo con sugaras. Matto Grosso ... ¿Y cuál es el que viene ... ?.

QUISA, por ventaja perceptible, derrota a Stamfis en la 2 a carrera del programa del Club Hinion

Tripleta de

R. Pilar

SABADO 23

1.30 SEGUNDA CARRERA. 1.400 metros 9a. serie 1º AY AY AY (Voipir) H Ulloa. 2º Lord Nasser. 3º Daikiri, Gda por 4 y 3 1/2 Tpo. Prep. E López Div. Eº 2.50. 1.10. 1.20 y 1

2 50. 1 10. 1 20 y 1 TERCERA CARRERA .1400 metros 10a serie 1º BANCO (Biriatou) C. Romero 2º O. Ne-gro. 3º Frutus Gda por 1 3/4 Cpo. y cza. Tpo 1.27 2/5 Div. Eº 2.70. 4.70. 2 v 2.50

2.70, 4.70, 2.v.2.50 CUARTA CARRERA 1.400 metros 9a serie 1º INDIO RUBIO (S. Brother) S. Crisés-tomo, 2º Bandolera, 3º Cachi-rulo, Gda por cza y 3.44 Cpo Tpo 1.26 Prep. M. Roman DIV Eº 10.70, 1.90, 1.70, y 1.40

DOMINGO 24

po 128 23 riep
Din E\*380.130 2.40 v 1.40
SEGUNDA CARRERA .1300
metros 6a. serie 1\* MONTE
PATRIA (Blakemere) R. Pilar
2\* B. Coast. 3\* T. Bojoux. Gada
or caz v 3 cpos. Tpo 121 2/5
Prep. A. Campos Div. E\* 380.
150 v 3.50
TERCERA CARRERA 1.300
metros 5a. serie 1 \*
GOLPEALO: (Ghirlandaio) R

metros 5a. serie 1º GOLPEALO; (Ghirlandaio) R. Cardenas. 2º Progreso. 3º Hoja Verde Gda por 1 1/4 y 1 1/2 Cpo. Tpo 1.20 2/5 Prep J. Aragon Div. Eº 2.20. 1.30. 1.30 y 3.10

triples

### PROPUESTAS PARA LA IMPORTACION DE 1.400 NOVILLOS EN PIE

La EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA solicita cotizaciones para la importación de 1,400 NOVILLOS EN PIE, con destino Rivadavia.

Las ofertas se recibirán hasta el día 27 de Mayo, a las 11 horas en la Gerencia de Importación Exportación.

Las Bases pueden retirarse la Oficina de Partes de la Empresa Alameda B. O'Higgins 1170,6°

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

ver fueron consagrados los cuatro primeros:

# jáconos casados se suman ministerio de la Iglesia

fmotiva ceremonia se realizó en la Catedral Metropolitana. los consagrados podrán celebrar algunos sacramentos, entre ellos los del bautismo, y darán la comunión

como un "hecho importante para el Servicio del c0MO un "hecho importante para el Servicio del gran la Iglesia de Santiago" — las diferentes diócesis anis son autónomas— calificó el Cardenal Silva mas son autónomas— calificó el Cardenal Silva mas son autónomas— calificó el Cardenal Silva mas son autónomas que San Pablo sugirió a su do con las normas que San Pablo sugirió a su modifica de como consagrados en una propidiaria ceremonia realizada en la Catedral opolitana. Otros cuarenta y cuatro postulantes esperan opolitana. Otros cuarenta y cuatro postulantes esperan manos, gesto que marca su consagración para sus satgraes. Oa:

0

os que respondieron favorablemente al ¿quieren agarase al servicio de la Iglesia , recibiendo el don Espiritu Santo por medio de la imposición de minos? "fueron Jorge Escobar, de 43 años, padre de hijos operario del Frigorifico Lo Valledor, dirigente de comunidad cristiana en Población Cicarelli. Oscar anan, 45 años, tres hijos, empleado en Viña Cousiño y sonos dos hijos, corrector de pruebas y jefe de una indidad en El Salto, y José Donoso, 52 años, dos hijos, estuctor y dirigente de una comunidad en la Parroquia santa Clara.

Todos cumplen los requisitos pablistas: "deben ser notes respetables, no deben faltar a su palabra, ni wincharlase, ni querer dinero mal habido". Además, na ser esposo de una sola mujer, saber gobernar bien a isjos y su propia casa. Como San Pablo a las mujeres augla ser "no chismosas", además de respetables grund sein filo chiantosas y adentas de respetables, es feles en todo, por el momento la Iglesias ha dejado una segunda discusión la incorporación del estamento renno a este Ministerio Laico que acerca a elementos etos de la comunidad cristiana al rol de pastor y

pastoral, de divina institución es ejercitado en diversas categorias por aquellos
que ya desde antiguo se llamaron obispos. presbiteros y
diáconos. - Los diáconos
agrega- reciben la imposición
de manos no en orden al
sacerdocio, sino en orden al
parecia sacramental, en
comunión con el obispo y en
presbiterio, sirven al pueblo
de Dios, en el ministerio de la
ilturgia, de la palabra y de la liturgia, de la palabra y de la caridad'

#### LA CONSAGRACION

LA CONSAGRACION de

Después de la presentación les fueron leidas primero las normas a que estaria sujeto el ministerio — "explicar la palabra de Díos, celebrar los sacramentos del Baustismo, presidir los matrimonios, distribuir la Eucaristia y presidir las asambleas culturales, además de prestar atención preferente a los pobres—; se recabo el asentimento de sus





"En colaboración con mi espo-sa — manifestó Jorge Esco-bar— ya que ella en esta cere-monia acepto compartir el servi-cio del testimonio y la carridad a que nos obligan nuestras nue-vas tareas, proseguiré mi traba-jo en el sector donde vivo En Lo Valledor hay mucha labor que realizar y ello puede hacerse tanto en el trabajo como en la amistad y en la vida familiar compartida con nuestros veci-nos".

El 2 por ciento de la población activa mayor de 40 años:

RODEADOS de sus esposas y de sus trece hijos, los cuatro nuevos diáconos de la Iglesia de Santiago sostienen el diálogo previo para la consagra-ción de su ministerio, en la nave central de la Catedral Metropolitiana

### Cinco mil víctimas al año cobra el infarto

#### UNA INICIATIVA



RICARDO CONCHA, José Donoso, Oscar Eissmann KICARDO CUNCHA, Jose Lonoso, Usuar Essinaim y Jorge Escobar, los primeros cuatro diáconos casa-dos de la Iglesia de Santiago, frente al Arzobispo de Santiago, Raúl Cardenal Silva Henriquez, aceptan su nuevo ministerio. El celebrante les recibe, en nombre de la comunidad grictiana, su promesa de servicio.

# Difícil negociación del tratado Nixon sobre explotación marina

Temen repercusiones políticas y diplomáticas en América Latina



El Presidente Richard Nixon propuso durante este fin de semana un tratado de regulación para la explotación de los fon-dos marinos que pudie-ra bien tener repercusiones políticas y diplomáticas en Américial, anunciada por la Casa Blanca la vispera, Ilama al establecimiento de un tratado que fije para la explotación de los partir de puntos donde los Océanos alcancen más de 200 metros de profundidad.

Este límite es en gene-ral considerado como el borde de la plataforma continental y teóricamen-te la propuesta sería via-ble sólo si las naciones aceptan demarcar sus aguas territoriales en 12 millas marinas o menos.

En el marco de la Ley Internacional, la sobe-ranía total es ejercida tan-to sobre el agua como so-bre los fondos oceánicos subyacentes que extienden desde el litoral hasta los límites de la jurisdición marítima. raiz de la complejidad del tema, las negociaciones proclives al tratado propuesto podrían necesitar cierto tiempo. En nin-guna zona serán más difi-ciles que en las de nueve países sudamericanos países sudamericanos que firmaran en Montevideo un acuerdo que reitera sus derechos sobre una franja marí-tima de 200 millas marinas a lo largo de sus lito-

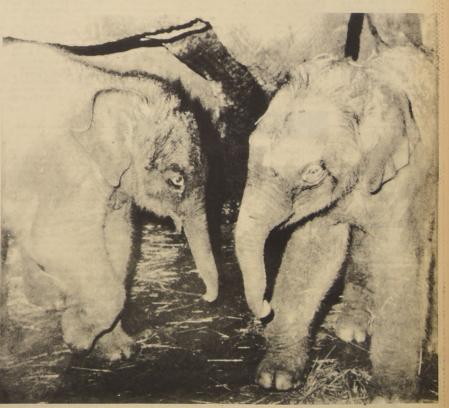
ricanos que reclamen 200 millas de territorialidad marítima no serán partí-cipes en el proyecto a menos que se muestren dispuestos a enmendar esas normas", declaró un funcionario competente poco después del anun-

Pero parece que esas naciones-Argentina, Bra-

Chile, Ecuador, El sil. Chile. Ecuador. El Salvador. Nicaragua, Panama, Perú y Uruguay no tienen ni intenciones ni deseos de enmendar el recién firmado pacto. pues no sólo reiteraron el ocho de mayo pasado su derecho a una soberanía marítima de 200 millas. sino que aceptaron reunir-se nuevamente en Lima este año para discutir al-rededor del mismo tema. Hasta ahora sólo dos

países sudamericanos con acceso marítimo no se han pronunciado acer-ca de la franja de las 200 Colombia

El establecimiento del límite de 200 millas-raro en el mundo— parece formar parte de un esfuerzo de los nueve países para denunciar pronto su soberanía sobre recur-sos de una magnitud insospechada bajo la superficie de las aguas del mar.



bebé que llegó al mundo hace solamente cinco dias. El

pequeño de la izquierda todavía no ha sido bautizado. La fotografía fue tomada en Portland, Oregón(F: TO UPI

ELDIACONO

MERCIO tizaciones e 1.400 destino a rán hasta 11 horas

rtación se estas enferhan logrado aún
esperado. En
vos estudios han
iminar que algus bien definidos
a desarrollar
s coronarias, los
sados y oporturegidos o eviitan evitar que
u aparición. Empresa. 1170, 6° CUTIVO

Fue bautizada por Benjamín Vicuña Mackenna cuando era corresponsal de "El Ferrocarril". Cumplió progresistas 91 años de existencia

VINA DEL MAR (Por Sara Vial). Acaba de cumplir 91 años de vida comunal y al situarse a sólo nueve años del primer siglo, se recuerda que la moderna ciudad de hoy empezó siendo un villorrio muy 'pequeño en las cercanias de la Estación de Ferrocarriles. Unas pequeñas casa que temblaban con el paso del tren, sin presumir su futuro.

Es decir, Viña del Mar nació, no bajo el signo del mar, como Valparalso sino bajo el signo de los trenes que la cruzaren e inspirada ráfaga, después de todo acaso submarina, dejándola atada, con sus palmeras de hoy, al lejano pitazo original.

#### LA HIJA DEL VAPOR



AL LENTO PASO DE SUS románticas contrasta con sus comienzos en que era victorias", Viña del Mar, nacida al borde de su estación de ferrocarriles, ha celebrado en estos días su 91º cumplea Santiago cuyos planos fueron trazanos con diversos actos organizados por la Municipalidad; el aniversario la encuentra en acelerado progreso que

90 mil habitantes tiene

Comuna de Los Angeles

nosotros, antes de llamarse asi se llamó con otro menos poético, Charahuacho, casi desconocido. En todo caso, si triunfó lo de Ciudad Jar-

## SINTESIS

#### MINISTRO DONOSO VISITARA EL SUR

#### SUBSECRETARIOS SUBROGANTES

argo, siempre debo liaber un funcionario de esa categoría para segurar la buena marcha de la Subsecretaria

#### DIRECTOR GENERAL DE SALUD

#### PLANIFICACION REGIONAL

#### CONFERENCIA NACIONAL DE LA CUT

### CONGRESO INTERNACIONAL DE

CONGRESO INTERNACIONAL DE CANCER

El Dr. Rigoberto Iglesias. Director del Instituto de médicina Experimental del SNS, se ha dirigido a Estados Unidos para participar como invitado oficial e.º el Décimo Congreso Internacional de Câncer, que se celebra en Houston entre el 22 y 29 del mes en curso. Se le asignó el tema: "Tumores endocrinos transplantables" en el Panel N°1 sobre "Hormonas y Câncer: .Investigación Clinica y Experimental". Va en Comisión de Servicios, junto con el Dr. Luis Sepúlveda Dagnino, de la Fundación Lopez Pérez, en calidad de representante oficial del Servicio Nacional de Salud.

### CONSEJO SUPERIOR DE LA "U" SE

REUNE

EL CONSEJO SUPERIOR de la Universidad de Chile se reunirà
hoy lunes para conocer el informe de la Comisión de Gobierno del
Canal 9, sobre televisión universitaria.

La Comisión de Gobierno es presidida por el Decano de la Facultad de Ciencias Físicas y Matematicas, Enrique Detigny, y está
integrada por dos miembros del Canal 9, el director de dicha estación universitaria, Jaime Celedón, y consejeros de la Universidad



### Hoy se da comienzo a Semana del Arbol

### Cientista venezolano llegó ayer a Santiago

#### Para revolver el estómago de los marihuaneros: Con sustancias inofensivas, pero molestosas, fumigarán el cáñamo

una venta de 49.032.000
pesos en anfetaminas,
tranquilizantes y barbituricos. Ello sin considerar la
venta de los mismos elementos en farmacias particulares
y sin considerar tampoco la
venta de estupefacientes en
el mercado clandestino, La
cifra de ventas del ano pasado superó en un 39 por ciento
a las ventas del ano anterior.
En los dos ultimos anos las
ventas se duplicaron respecto de las cifras de 1966.
El Dr. Eugenio Araya,
refiriéndose al problema en
Chile, sostiene que "el consumo de drogas por nuestra
juventud se debe al problema
de la incomunicabilidad. Los
jóvenes carecen de
estimulos intelectuales y emocionales. Ingieren drogas
para evadires de su realidad
social y económica".
Por su parte el Dr I ivan Videla
Director del Hospital Salvador,
en un trabajo centifico publicado recientemente, denuncia la
'introducción" en forma vertiginosa" del hàbito de consumi
drogas tranquilizantes y es-

psiquica El individuo necestia seguir ingriendo la droga para desarrollar mentalmente también su vida normal.

Otras teorias para explicar la riopensión al consumo de drogas dice relación con "la desaparición de los grupos espontáneos" debido a que Santiago con sus características de gran ciudad, impide la entretención y la formación espontáneos de grupos juveniles

Conclusión de asamblea de dueños de autobuses

# Improcedente e ilego petición de choferes pico

### Ecuatorianos conmemoraron su liberación definitiva



### Cursos para obreros en la Escuela de Arquitectura

Constituída Junta

# Vecinal en La Cruz

En la comuna de La Cruz. provincia de Valparaiso, quedó constituida la Junta Vecinal Nº6 del Barrio Residencial de esa localidad, la que será regida por el siguiente directorio:

# **Cres** fica Exterior de Chile

ego

IVa

último Mensaje, el Presipudo presentar al país o y completo del panoofrecen las relaciones Chile después de seis námica y extensa activide diffamilia y extensa activi-causa verdadera admiración realizado y las perspectivas fece para el futuro pues ello construirse con un perde servicio exterior prácticaigual en número al que tenía sterio del ramo hace treinta paños y con un costo porcensupuesto Nacional infede 1964. La suscripción de ratados y Convenios internasa lo largo de esta Adminisnes un índice que da sólo una uperficial y externa de esta ad y sus resultados. Ha contrinduda, en gran medida a la dad de levantar la arquitecextensa y firme que ofrece internacional del Presirei, la claridad de las convicque la han guiado, que se ancon el ser histórico de Chile manencia en el cargo de gola persona durante estos os, el Canciller Valdés, que ha dar, con inteligencia e iman realidad a esas concep

als se encuentra extensamenulado y en excelentes relacon sus vecinos, los países de ón, Estados Unidos Europa y el oeste y ha echado, las para una apertura hacia Afria y Oceania, particularmen-Pacifico. El resultado no sólo reafirmar la presencia de los s de Chile en todas esas sino también vigorizar nuesmercio exterior y diversifia fin de tener más autonomía uridad, pues en la dependen-de un solo mercado se tra una de las raíces que manen pie el árbol de los impeosen nuestros días.

politica que ha extendido la nota de Chile y lo ha vinculapaíses muy diversos y a es la de la integración ericana, expresa los inteprofundos y reales de la nain una época en que muchos ntos que configuraron el munernacional en fechas aún muy tes, se hallan en plena

electo, los esquemas de la permanente de la patria.

política de bloques y de la guerra fría se encuentran en muchos de sus aspectos esenciales superados por acontecimientos, diversos ción que incorpora al cuadro mundial una fluidez y dinamismo que antes no tenía. Al hosco enfrentamiento de los contrarios, ha seguido un provechoso diálogo entre ellos, en términos de que contactos que antes eran impensables —como los de USA y la URSS las dos Alemanias y el gradual abandono del aisla cionismo chino- son hoy una realidad. Las barreras que antes se levantaban entre los pueblos y los gobiernos de signos políticos diversos, se ven hoy destruídos o, por lo menos, en vías de remoción. lo que está permitiendo un auge antes desconocido del turismo y el comercio entre ellos. Al amparo de este vasto pabellón, nuevas aspiraciones de las naciones en desarrollo y medianas y pequeñas se han ido conformando y articulando conduciendo a nobeles formas de na-cionalismo, como el "continental" de nuestra América.

En un mundo así en transformación Chile no podía responder de otra manera que extendiendo su presencia diversificando su comercio exterior y vinculandose a la gran tarea de la integración regional. Actuar de otra manera habría sido suicida pues la nación habría quedado marginada y en nociva soledad. En lo más profundo y de su ser histórico, tal vez como una legitima reacción. contra el aislamiento a que parecerían condenarle sus desiertos y montañas, Chile ha tendido siempre a abrirse al exterior, como cuando, en los tempranos años de su vida independiente, barcos chilenos llevaron productos de nuestra tierra a leianos países del Pacífico

Por eso el Presidente Frei ha podido decir que el cambio de estilo que la política exterior de su go-bierno significó, es coherente con nuestra tradición internacional, con los principios sustentados y las obligaciones contraídas, como

asimismo que el dinamismo creado deberá mantenerse por la sola fuerza de lo ya realizado. Ello es de inmenso valor porque para que una conducta internacional tenga dignidad, eficacia y validez debe entroncarse con lo mejor y más

#### ustria e Independencia ario realizado por CORFO para

una estrategia para el desarrollo de los próximos diez años, señatistian seis factores fundamentistificaban al sector industrial importante en la economía de tanto avanzado

nos analizado cuatro de esos factova nos corresponde examinar

los pone en evidencia la importiene para naciones como la sector industrial como contri-isiva al logro de la autonomía

ura

lundo moderno, la dependencia económica es cada día más rigu-llelazada, y prácticamente una a la otra. Una nación débil mente, en forma fatal está en forma fatal está al exterior, en cierta medida exterior, en cierta medida su soberania. Esto no del tamaño territorial de un país, i ecursos naturales potenciales. 1000s casos de naciones que son imente independientes, con una dotación de recursos na mellates o inferiores a los de Chieleimplo de Suecia. Dinamarinada y otros que han logrado llo basado en la especialización la productiva, en la exportaas altamente elaborados nivel mundial de las tecn an en sus sectores claves. nómica y políticamente.

s dias el desarrollo autónomo on una estructura econó-Sin duda, existen casos que por determinadas nacionales e internaistado su independenc Perima continental. Pero el Pekin, desde el primer dia se do a Poner en marcha vastos a industrialización, a costa de afrificios, a fin de asegurar, esa independencia. continental. Pero el

<sup>e habl</sup>a de un desarrollo autó-

nomo, no aebemos confundirlo con autarquía, que históricamente ha llevado al desa-rrollo de una industria ineficiente e incapaz de estar presente en el mercado mundial.

la existencia de importantes recursos naturales, a veces se troca en un factor negativo si el país no tiene un desarrollo industrial adecuado, ya que potencias externas, que precisan de esos recursos, vienen al que precisan de esos recursos, vienen al país respectivo a explotar por su cuenta dichas fuentes de ríquezas. En consecuencia, en ambos casos, si un país tiene abundantes recursos naturales, o si no los tiene, sólo depende del grado de su industrialización para que pueda conquistar su independencia política y económica.

El último factor que destaca CORFO en este estudio, para determinar la impor-tancia de la industrialización, se remite especificamente al caso de Chile y se refieespecificamente al caso de Chile y se refie-re a la significación que tienen los esfuer-zos previos realizados, tales como la Refor-ma Agraria, el desarrollo de la educación en todos sus niveles, la organización comunitaria, los cuales exigen un enfásis nacional en la industrialización. Se puede nacional en la industrialización. Se puede considerar que gran parte de lo que ha realizado nuestro país hasta el momento puede ser apreciado como una infraestructura para su futuro desarrollo, el que deliberado o espontáneamente por la fuerza de los acontecimientos, deberá basarse en una mayor participación del secti Sin duda es preferible que sea deliberado, es decir planificado, se ahorrarán esfuer-zos, recursos y se obtendrá una mayor celeridad en la conquista de los objetivos

Finalmente es digno de acotarse en pro e la importancia de la industrialización, una gran fuente generadora specialmente ofrece mayoocupación y especialmento de res posibilidades que cualquier otra área de la economía para dar empleo a nuevos contingentes de elevada calificación. contingentes de es el sector industrial el que debe, en gran medida, dar ocupaciones urbanas a los inmigrantes provenientes de las zonas rurales, vale decir, que en la asimilación al trabajo productivo de los habitantes marginales de las ciudades le cabe la primera y principal importancia a la

### Los Falsos "Continuadores" de la Administración Frei

A la linea habitual de ataques personales a sus adversarios, con un variado repertorio de epítetos, que van desde "demagogo" a "zángano", la candidatura Alessandri ha inaugurado, desde hace algún tiempo, un nuevo frente ofensivo.

Se trata de exaltar la figura del presidente Frei, sugiriendo que se habría apartado del Partido Demócrata Cristiano y estaria en oposición a la plataforma de la candidatura Tomic. Se agrega que la experiencia adquirida en el ejercicio del poder lo habría acercado a la sublime posición del señor Alessandri.

Dadas estas procesarsos

Dadas estas presunciones como eviden-Dadas estas presunciones como eviden-tes, se concluye el razonamiento asegu-rando que la forma más segura de "conso-lidar" la obra de la Administración Frei es votando por el señor Alessandri. Este se-ría un continuador mucho más responsable de las reformas del primer Gobiern Demócrata Cristiano, que estarían en pel gro por el "extremismo" del señor Tomic.

aviso reciente de la candidatura Alessandri es bastante ilustrativo de esta tendencia: proclama abiertamente que el programa de Tomic "tiende a destruir la obra de Frei".

Lo primero que salta a la vista en esta nueva campaña es que la "obra de Frei" ha terminado por imponerse como un éxito tan notable que sus propios adversarios se han visto obligados a reconocerlo en su misma propaganda. Debe ser sin duda particularmente humillante para un politico como el señor Alessandri, el tener que presentarse como "continuador" de la obra de un Gobierno y un Partido que siempre ha pretendido despreciar. Sólo el abru-mador testimonio de las encuestas, que indican que la popularidad del Primer Mandatario es aplastante, ha tenido la fuerza sufficiente para dictarle una línea electo-ral de "continuación". Pero lo ha hecho apretando los dientes y sin privarse de proclamar- como lo hizo en Punta Arenas que el Presidente Frei le guardaria resen-timiento porque lo derrotó en 1958.

Pero hay otras conclusiones que se impo-en. La más jocosa es que resulta, sin duda, increible que corrientes de derecha cuya única linea política durante estos seis años ha sido el ataque sistemático a la Administración Frei, decidan bruscamente dar un viriaje oportunista y se presenten como "herederos" del mismo régimen que denigraron. Es algo que mue risa observar que estas corrientes n hoy día a "proteger" la "obra de Reforma Agraria, Reforma al Derecho de Propiedad, sindicaltzación campe-sina, redistribución del ingreso, salario mínimo campesino, etc. después de haber-se opuesto tenazmente a su aplicación. Se rompen todas las barreras de la decencia a cuando se pretende todavía mejores títulos que la candidatura Tomic para hacerlo.

No obstante, gran parte del equivoco que difunde la candidatura Alessandri reside en la significación ambigua del término "consolidar". Se insinúa que la "obra de Frei" se consolidaría paralizándola fuertemente, porque se necesitaria dar "base financiera" a las conquistas laborales obtenidas durante el sexenio. Querer acelerar el proceso dé cambios iniciado -como quiere Tomic- sería "destruir" esas ismas conquistas. El ejemplo de la Reforma Agraria puede

bastar para destruir esos equivocos. Los falsos "continuadores" de la Administra-ción Frei olvidan que la Reforma Agraria no sólo no hizo bajar la producción agropecuaria- como se sostuvo reiteradamente-sino que la aumentó. Paralizarla, total o parcialmente, lejos de "consolidarla" co-rre el riesgo seguro de hacer volver nues-tra agricultura al estado de colapso en que se encontraba en 1964 denunciada en su oportunidad por el senador conserva-dor Enrique Curti, destruyendo, en vez de reforzar, las conquistas de los campesi-nos. Por eso, el Presidente Frei habló de nos. Por esó, el residente Prel habito de sus reformas como "un camino abierto" que podría conducir al desastre si no se se-guía con los mismos métodos. Y esos méto-dos no pueden ser, sin duda los de las corrientes que los han repudiado, en públi-co y en privado, durante seis años.

### La Semana Económica



#### EL PRESIDENTE PUNTUALIZA LA REALIDAD

Serenamente, sin un âpice de animo-sidad, el Presidente Frei rectificó, durante su reciente Mensaje constitucional al Congreso, una de las tergiversaciones más tendenciosas que se hacen de los indica-dores económicos, malabarismo que tiene por objeto disminuir los éxitos económicos de su Administración.

Con la mayor sencillez, el Primer Manda-tario expresó: "Algunos estiman que para medir el desarrollo no debería considerarse el crecimiento del Producto Geográfico Bruto porque involucra el hecho circunstancial de los efectos del alto precio del cobre Pero yo también podría observar que si el precio del cobre nos ha favorecido, ha habido otros factores desfavorables, también circunstanciales, como la sequia prolongada, en algunas zonas por más de cuatro años, que han representando un factor de baja considerable de la producción en general".

He aquí la doctrina acertada, pues si se quiere medir realidades no puede prescindirse de la realidad misma; de lo contrario, quedaria al arbitrio del malabarista de cifras el elegir, según convenga a sus planes, las cifras que más le acomoden. Desglosar un determinado factor, sea por la razón que fuere, desnaturaliza todo estudio serio de la economía y significa, simplemente, jugar con las estadisticas de manera

Durante los años 1965 a 69 el creci-niento del PGB bruto ha sido, en Chile, uperior al 5% anual, existiendo la certeza de que tal porcentaje experimentará mayor alza aún al término del año 70, dado el volumen extraordinariamente alto que alcanza la producción en la actualidad, sobre todo en los rubros agrícolas que ya terminaron prácticamente sus cosechas principales de la anualidad.

les de la anualidad.

Por eso es que ha disminuído la cesantía, crece el consumo de energía eléctrica, se expande el volumen de los negocios: à la importación bate el record nacional de valor, al elevarse en 1969 a más de 1.000 millones de dólares, lo que por si solo es un indice muy severo para traducir el estado. índice muy severo para traducir el estado económico de una nación, sobre todo cuando ésta no recurre a préstamos o crédi-tos externos para costear sus abasteci

Chile, en la actualidad, apenas utiliza este sistema dada la disponibilidad de divisas originada por la eficaz política gubernativa que ha llevado a acuerdos con los países productores-exportadores de cobre mediante los cuales los precios del metal se nivelan a tipos desconocidos hasta hace

Confrecuencia ha manifestado el Presi-Confrecuencia ha manifestado el Presi-dente, en discursos y, sobre todo, entrevis-tas de prensa, en especial a los órganos mundiales que han verido a conocer sus opiniones, que no lo sorprenden los ataques enconados, ya que a todos los gobernantes, con mayor o menor inten-sidad, se les hace objeto de ellos. Una demostración de la conformidad democrá-tica con que los recibe son esas palabras, tan sin rencores, pero al mismo tiempo tan tan sin rencores, pero al mismo tiempo tan concluyentes, con que rectifica aviesas deformaciones de datos fabricados por la oposición politiquera.

#### UNA MUERTE QUE DEBE PREOCUPAR

Hace algunos dias murió, en un accidente de aviación, Walter Reuther, Presidente

desde hacia un cuarto de siglo, de la UAW, el poderoso sindicato de los trabajadores de la industria del automóvil en los EE.UU. Fue artifice de la fusión de la CIO -Conseign de Obreros Industriales y la Federación Americana de Trabajadores, la AFL, las dos grandes centrales norteamericanas, que Reuther quiso unificar para dirigirlas personalmente en sus luchas.

Fue derrotado, sin embargo, en este inten-to de predominio, por Means, el actual Presi-dente de CIO—AFL, lo que determinó a Reuther a retirar la AUW de la organización que había contribuido a formar, y a la cual trató de debilitar a raíz de su propio fracaso para encaramarse en su directiva máxima. En búsqueda de su objetivo, no vaciló en

buscar hasta la alianza de gremios como e de los camioneros, expulsado por la CIO—AFL en vista de las prácticas gangsteriles de sus dirigentes y algunos otros sindicatos independientes, algunos de los cuales tienen cierta propensión si no comunizante, por lo menos mucho menos hostil al marxismo que la gran centra

La vacante que deja Reuther será disputada por algún "radical" ideológico, según se cree en los medios laborales norteame

Si estas predicciones de radicalización de directiva del excelente organizado gremio de los trabajadores del automóvil llegan a concretarse, el campo laboral norteamericano ofrecerá, a corto plazo, una actitud bien diferente de la actual, que se caracteriza por su exclusiva preocupación por los salarios, previsión y otros beneficios directos, desechando toda intervención en la política.

ción en la política.

La reducción de la producción de automo-trices en EE.UU. crea un campo adecuado a una escalada marxista en este gremio, cuyos ejemplos bajo una directiva de este color pueden transformar por completo y a contro. plazo el circiolismo escapara. corto plazo, el sindicalismo norteame

### CONTINUA LA "CONGLOME-RACION" EN EUROPA

Ha despertado interés en la Bolsa de Paris tan importante en estos días en que el New York Stock Exchange declina tan peligrosa-mente, el anuncio de la conglomeración de

mente, el anuncio de la conglomeración de cuatro grandes empresas: Generale Alimentaire. Gervais-Danone, General Sucriere y Compagnie de Nord son las protagonistas de esta mancomunación de intereses. Las tres primeras se dedican a diversos ramos del consumo alimenticio y han venido creciendo, en los recientes años, bajo el sistema de fusiones y absorciones de otras empresas, llegando a cubrir las ventas de más o menos un 60% de los consumos franceses de estos artículos y una parte franceses de estos artículos y una parte apreciable de los de Bélgica, Italia y España. La Compagnie du Nord es un holding de Rothschild, que comenzó como propietaria de los ferrocarriles que unian Paris con Bélgica, pero que ha llegado a convertirse en un ente financiero, que interviene activamente en la conglomeración de empresas en Francia.

Se dice que de este fortalecimiento de las industrias francesas resultará un mayor poder para defenderse de la penetración norteamericana que pugna para absorber las ofertas del Mercado Común Europeo. contra cuyos esfuerzos ya De Gaulle había luchado no sin éxito. Pompidou se verá obli-gado a seguir esta política de preservación del capitalismo galo. lo que significará luchas titánicas en los tiempos venideros, cuyas consecuencias, de un modo u otro, deberemos sufrir también nosotros.

#### El Juego de los Sinónimos y el Estructuralismo

Espontáneamente, como una ola se ha patido sobre Santiago el juego de los sinónimos". Se trata de un juego que está destinado a tener popularidad porque invita a cada persona a desempeñar el pa-pel de artista creador. Basta poner un oldo atento a la composición de las pala-bras para que salte la chispa de un nuevo sinónimo. Sin previo aviso, el idioma se carga de un sentido nuevo, tiene reso-nancias inesperadas. Términos respeta-bles como "verano" revelan, de golpe, groserías escondidas, Todo el material fonéti co que ha sido pacientemente amasado, en siglos de evolución, para formar pa-labras, está siendo dislocado, desmonta-do, desanticulado, por pacientes demo-

peculiar que adopta el desarrollo de la len qua. La filología contemporánea, bajo el influjo del célebre Ferdinand de Saussu y la "sincrónica". La "diacronia" es la idioma hablado. tumultuoso, que está sujeto a una imprevi-sible y continua transformación. La 'sincronia" es la gramática, las tentativas de fijar y reglamentar un idioma por espe-

de rijar y regiamentar un idioma por especialistas.

Naturalmente, los gramáticos están condenados, a la larga, a un fracaso permanente. La fonética no admite reglas. Constantemente, está trastornando la meticulosa obra de los archiveros del idioma, ya sea creando palabras nuevas o destruyendo las mismas reglas gramáticos quedas rediscales. Al final, los gramáticos quedan reducidos a un papel de pasivos receptores, obligados a respetar todos los caprichos de la multitud anónima y viviente que consagra y destrona las palabras, fuera de los muros de academias y bibliotecas. Esa muchedumbre siempre tiene la última ninguna otra, la voz del pueblo es la voz de Dios

No es raro que esta estimulante condión filológica haya desbordado los l tes de su ciencia para formar la base de to das las corrientes estructuralistas. Los que aplican la relación fonética-gramática a la historia hacen de los movimientos espon-táneos de las fuerzas sociales una fonética histórica y de las tentativas de legisladores y políticos por reglamentar desarrollo en Códigos y jerarquías gramática perpetuamente inacab

Cuando las necesidades de las grandes fuerzas sociales no coinciden con los limi-tes impuestos por las instituciones consagradas, se abre un período de revolución ocial, así como cuando el vocabulario utisocial, así como cuando el vocabulario di-lizado por el pueblo no coincide con la lengua impuesta por los gramáticos, esta-llan los tratados y los diccionarios. El ca-so del latín es un ejemplo clásico. Fue el pueblo el que hizo del latin una lengua muerta, a pesar de que las minorias cultas escribían solamente el idioma de Tácito. Fueron vanos todos los intentos por dete ner la irrupción de las lenguas germánicas

cuando se crea un nuevo sinónimo es recorrer el camino inverso de la evolución del idioma: se va de la gramática a la onética, de la palabra al sonido. En la nistoria real se hace al revés: se empieza del idioma: por.el sonido y se termina con la palabra, en un ciclo interminable y recreador. Algu-nos podrian hilar muy fino y decir que, en periodos revolucionarios, támbién se camina en sentido contrario: caen las instituciones establecidas y surgen las masas. Y, así como las palabras llevan en su seno nuevas palabras, el orden destruido encierra la promesa de un orden nuevo.

### Museo de La Serena, esencia del arte autóctono chileno

Vishar

La Sarena.

La Nacion acaba de tener
esta experiencia al recorrer,
invitados por Hotelera Nacional S. A. (HONSA) y junto a
29 pasajeros de un tour organizado por esta empresa. el Museo
de La Serena.

campo guerrillero en Corral

Carabineros continúa investigando

#### ALGUNAS OTRAS COSAS

#### Contadores vuelven a clases para administrar presupuesto

Hoy a las 9 horas será inaugurado en la Sala del Consejo Nacional de Salud, el Primer curso de Contadores-Inspectores que ha organiza-do la Sección Contable y Presupuestaria del Servicio Nacional de Salud.

Nacional de Salud.

Este curso, en el cual participarán 25 funcionarios contadores de todo el país, más dos profesionales que se incorporarán a él de conformidad a las bases, tendra una duración de seis meses con clases teóricas y prácticas, en las cuales se adiestrará y especializará a los funcionarios en materias relacionadas con la fiscalización de bienes, valores, cumplimento de leyes, reglamentos, dictámenes, etc. dentro del Servicio Nacional de Salur!

### GUIA CULTURAL



### INSTITUTO CHILENO-NORTEAMERICANO DE CULTURA Martes 26: Análisis de la vida y obra de Jack Kerouac, por lo

Martes 26: Análisis de la vida y obra de Jack Kerouaç, por Igna-cio Vicuña. A las 19 horas.

Miérocles 27: El Multi instrumentista Roland Kirk, presentación de discos por José Hossiason, a las 19 horas.

Jueves 28: Club de la Comedia Musical, presentación de Kerry Oña-te, a las 19 horas.

Viernes 29: Función de cine: "La noche del día siguiente", con Viernes 29: Función de cine: "La noche del día siguiente", con Marion Brando Pamela Frankie y Richard Moore, a las 19 horas Lunes 25: Comienzan los cursos de cueca a cargo de Margor Loyola y los de cine-amateur a cargo de Luis Cornejo y Hernán Co-

#### INSTITUTO CHILENO-FRANCES DE CULTURA

Lunes 25: "La Naturaleza de la Isla Juan Fernández", conferencia de Gerardo M. Melcher, ilustrada con diapositivas a las 19 horas. Martes 26 y miércoles 27: "Prehistoria del Norte de Chile, nuevas investigaciones, conferencias del profesor Mario Orellana, a las 19 horas.

19 horas. "Vivraes 20: Función de cine: "Viva Zapata" de Elia Kazan, a las 18 30 horas.

CINE CLUB NEXO

Lunes 25: "Proyección de "Jules et Jim", de Francois Truffaut, con Jeanne Moreau. Oscar Werner y Henri Serre, con foro dirigido por María Eliana Pascal. A las 22. horas.

nematografia
El programa de este ciclo es el siguiente
Martes 26: "Verano en la Montaña", de Peter Bacso
Miércoles 27: "Un match en el Infierno", de Zoltan Fabri
Jueves 28: "Diez mil Soles", de Ference Kosa
Viernes 29: "Los Rojos y los Blancos , de Milos Jancso.
Sábado 30: "S'í Georgy Revoz.
Domingo 31: "Garabatos" Forenc Karrins y Janos Rozsa
Lunes 1: "Renacimento Eterno", de Agoston Kollaro.

### Exposición sobre segurida

#### Vaquillas entregaron a productores lecheros

El ganado que se distriorio vaquillas preñadas de una da años de edad, fue compete e las mejores. Racindas de las mejores hacindas de la provincia de Buenos Aires Luip el ganado fue trasidado e la minones a Mendoza y dese la las estaciones cuaerdinante de San Francisco y Santa Vertos. San Francisco y Santa Vertos de la los productores lectera te a los productores lectera hillenos.

280 créditos por el SAL, se atrotes 280 créditos con un monta sep-rior a los 45 mil escudos. Se otorgarán especialmens los productores que están las de la atención que entrega el Instituto de Desarrollo Apo pecuario y la Corporación si la Reforma Agrana, y que está ubicados entre las proviocas de Coquimbo y Bio Bio

# La Florida: Comuna que exige mejor movilización

La Florida , una comuna de 60 mil habitantes, que extiende sus casas quintas , parcelas y chacras en extenso perimetro, tiene un gravisimo problema: carece de buena movilización . Su placadide , Carlos Miranda Péraz ha esquehado el delamor desespérado de los vecinos ame la falta de máquinas en que movilizarse a sus fuentes de trabajo. Y envió un oficio al Subsecretario de Transportes, en el cual resume todo el drama diario que sufren los floridanos porque por encima de sus necesidades siguen primando los intereses de lineas de micros particulares.

La Florida es una comuna

Contra esto es lo que reclame si Alcalde, interpretando el centr de los vecinos. En su oficio, hace un rienalists de la realidad de la movilización en el ufitimo decenio y expresa a la Hasta el año 1959, la comuna estuvo atendida principalmente por el Ferrocarril del Llano del Majno, utilitàndose los buses Santiago-Puente Alto como complemento de ese servicio Mientras la Población mantuvo un crecimiento de ritimo lento, tales medios fueron adecuados; pero en los últimos años, aún antes de la suspensión del Ferrocarril, el problema se vio agravado progresivamente en particular en las horas en que deben viajàr trabajadores y estudiantes.

ción de absoluta dependencia respecto de Puente Alto.

c) Es del caso referirme tambiém a la variante Open Door Atendido a que debe pasar obligadamente por territorio de La Florida, en muchas oportunidades se ha pedido a la Asociación Santiagoria de advariante de maquinas de manera di mejorar la frecuencia y servir en mejor mana a los habitantes de nuestra comuna. Tampo co ha sido posibile, mantenien dose la frecuencia de cuaren da minutos, que poco o nada representa romo sollución al problema.

Por otra parte, la referida variante Open Door además de no cumplir el recorrido dispuesto-que contempla circulación alternada por las avenidas Walker Martínez y Rojas Magallanes - hace un tiempo atrás decidió abandonar su recorrido habitual, trasladándolo a la Av. Diego Portales, con el fin de copar el campo a cualquer otra linea que fuere autorizada al circular por dicha avenida En efecto , esta actitud arbitraria estivo dirigida a interferir por anticipado el cumplimiento de la Resolución N 195 de Marzo pasado, emanada de la Subsecretaria de Transportes, que autorizó a la Asociación Recoleta-Maradero- La Florida para establecer una variante de

#### Con oficios religiosos: a un taxista Recuerdan accidente del PRIMER CICLO DE CINE HUNGARO Piper de Investigaciones



EMILIO OELCKERS: el desa-parecido jefe de la policia civil. Mañana le recuerdan con ofi-cios religiosos junto a sus acompañantes.

# Nevada La tragedia se produjo cuando la frágil aeronave regresaba de Puerto Montt a Santiago llevando a su bordo al Director General de la policia Civil Emilio Delckers af Director del Instituto Superior de Carabineros coronel Osvaldo Stange, el bijo de éste Eduardo, el capitán Dennis Martinez piloto de Son tres jóvenes y bien vestidos:

# Asaltaron Liceo de Filosofía: Cuando ya el vehículo se encontraba en marcha, uno de los individuos golpec brutalmente en la cabeza al taxista con un laque, sin que este perdiera el conocimiento Mientras uno de los atacantes se aporderaba del volante para injudad. VALPARAISO (Por teléfono) Liceo de Filosofía y Educación de a 120 kilometros de esta giudad.

VALPARAISO (Por teléfono) Intensas redadas en los bajos fondos porteños, que recaudaron más de 60 detenidos, fue la labor realizada por funcionarios de Investigaciones de Valparaiso, destinada a identificar y aprehender al trio de delincuentes juvenies quienes la noche del viernes asaltaron un céntrico departamento habitado por un matrimonio de ancianos.

#### LOS MISMOS AUTORES?

Rafael Zúniga Zúniga, cui-dador del establecimiento. Al narael Zuniga, cuinarael Zuniga, cuidador del establecimiento. Al
regresar ambos hombres,
descubrieron que los asaltantes
habian descerrajado la ventana
principal y habian sustraido una
maquina de escribir eléctrica
marca IBM, dos máquinas de
escribir marca Underwood, una
máquina roneo eléctrica, una
asumadora Underwood, una
náquina Remington especies
que no fueron avaluadas.
La actitud. el número, vestimenta y edades de los
delincuentes hacen pensar a los
investigadores que presuntamente estos son los mismos
asaltaron el departamento en Valparaiso la noche
del viernes último.

#### HOMICIDA FRUSTRADO

entre dos hombres en estado de ebriedad, según informó la policía.

Miguel Lobos comerciante, de 45 años, disparó un tiro de revolver a Juan Molina Vásquez de 40, utilizando un revolver calibre 22.

Un tiro alcarxó a Molina en el abdomen provocándole una herida de carácter grave, siendo trasigadado de urgencia al hospital local donde quedó internacio del domicilio de ambos, ubicado en José Miguel Infante 490 y se originó de una discusión por motivos de negocios. El frustrado homicida quien en un comienzo se había dado a la fugas fue detenido por carabineros.

### TRAGICA MUERTE DE

Los obreros identificados como Jorge Jorquera Jorquera, de 32 años, casado y Arturo Jorquera Rodriguez, de 42 años efectuaban labores extracti-

#### MISTERIOSO SUICIDIO

EN SANTIAGO, el cadaver de una mujer de unos 50 años de edad, elegantemente vestida fue rescatado del rio Mapocho, a la altura del puente Manuel Rodriguez.

El hallazgo lo hizo el cabo de caratineros René Gorxález Santis, de la Prefectura Norte, pasado el mediodia de ayer. Los informes policiales informan que la mujer permaneció en el agua alrededor de 48 horas, presumiéndose que se haya larrado al rio por su propia voluntad puesto que el cuerpo no presentaba contusiones ni lesiones.

#### DOS MUERTES

# Fabuloso asaltol

Un nuevo asalto a un chófer de taxi, esta vez con ribetes realmente espectaculares, dadas las condiciones en que se realizó y las medidas adoptadas por los delincuentes, se registró en horas de la noche del sábado. La policia busca a los autores del hecho sobre quienes pesa, además la acusación de violación de una menor.

La victima resultó ser Eleodo-ro Fuenzalida Gangas, quien teria su domicilio en Santa Inés .2287 de esta capital. El lesiona-do fue identificado como Mario Ocampo Ojeda.

Finalmente y en la Posta Central de la Asistencia Pública, murió Adriana Rubio Moya, de 37 años, quien se quitó la vida ingiriendo una alta dosis de barbitúricos.

#### ACTITUD NEGATIVA

### PRESION Y IOLENCIA FISICA.



# Valparaíso asegura rotunda rimera mayoría para Tomic

su decidido apoyo a postulación presin el candidato asino de Viña del Mar. Y us es otra prueba de su

e gurida

nunda primera mayoria.
Asistieron al acto en calida de profesionales, el
mendente de Valparaiso, e de Valparaiso, Alfonso Arsieta; el Álcalde ( Viña del Mar, Juan Andu como así mismo e esidente Nacional aplán; el vicepresidente dependiente de Valparai doctor Oscar Marin; el idad Católica de Valparai

1970

On

nador Académico - de Arturo impulsador ecto Avenida del Mar

Perfiles:

a Viña); los senadores Prado y Ballesteros y centenares de profesores universitarios, de Estado y profesionales y técni-

#### ENRIQUE AIMONE

El Director de la Escuela de Derecho de la Universidad Católica de Valparaíso, Enrique Aimone, habló a nombre de los profesionales indepen-dientes y se refirió a la función generadora de deberes que representaba el ser profesional y la dec sión de más de m trescientos profesionales de Valparaíso de tener un lugar de lucha y avan-zada en la construcción de una nueva sociedad. sta —dijo— la elec-mayoritaria de los profesionales y técnicos de Valparaiso para

#### **GASTON CRUZAT**

En representación del doctor Jorge Kaplán, habló Gastón Cruzat.

Expresó que Kaplán ponía el corazón y él las pala-bras para proclamar a Radomiro Tomic. Definió Hadomiro Tomic. Definio enseguida el papel de los independientes en la vida nacional y manifestó que la no militancia política no los hacia independientes del deber de luchar por el porvenir de Chipa de la acceptación que en la acceptación de la companya de la pareción que en la acc le. Agregó que en la ac-tual encrucijada, Rado-miro Tomic encarnaba una doble condición: la voluntad de hacer los cambios y la calidad de un estadista joven, capaz de afrontar el desafio histórico y de acentuar el proceso de cambios va iniciado en nuestro país en 1964.

#### RADOMIRO TOMIC

los profesionales y técnibilidades en la hora presente, recalcando dos aspec tos fundamentales en los que han tenido educa-ción universitaria, la característica de inteligencia entrenada de los

profesionales y técnicos y la solidaridad que deben a la comunidad que les permitió tener una conciencia ilustrada e informada con una responsabilidad de solidaridad en la hora presente.

> estructuras "que subsistieron sólidamente y gra-vitaron en la nación has-ta la llegada del primer Gobierno de la Democracia Cristiana, con ese extraordinario gobernan-te que es Eduardo Frei". Expresó Tomic que la tarea básica en que los profesionales y técnicos principalmente tendrían vital participación consistía en: "primero, un Chile unido vigorosa y lealmen-te; segundo, un orden so-cial estable con igualdad de oportunidades: o una economía próspe-ra, y cuarto, una vigenc a inmediata para efectuar ahora, en un decenio, el proceso de cambios que Unile necesita". Para cumplir estas metas es indispensable efectuar

el traspaso del poder

co y cultural -dijo - de ma-nos de las minorías a las mayorías, al pueblo, definiendo en dos palabras esto: Participación Popu-

reemplazo del agotado sistema capitalista y neocapitalista por una economía del pueblo, sólo se podía obtener mediante más trabajo, más disciplina, más pro-ducción, más ahorro y más inversión, en beneficio no de las minorias si no del propio pueblo. Expresó, finalmente, que para hacer realidad

los propósitos de la revolución democrática se bases programáticas. irreemplazables: la misti-ca de la solidaridad nacional: la mística del trabajo y la mística de la vida sencilla; evitando el despilfarro en un país en que hay escasez de capitales, e insistió en aceptar a pleno pecho la responsabilidad de cons-truir una nueva acces-

#### EN QUILPUE

Posteriormente, Tomic se trasladó a la comuna de Quilpué, donde más de diez mil personas se congregaron en la Plaza principal para aclamarlo. Estos pobladores habían marchado hacia el lugar del encuentro en cuatro marchas, que partieror de otros tantos puntos de la localidad. En este lu-gar, las juventudes de Valparaíso y Quilpué mostraron una serie de composiciones y cancio-nes preparadas por ellos al candidato popular.

discurso, dio a conocer, en sintesis, las bases fun-damentales de su progra-ma presidencial y mani-festó su alegría de volver a la provincia de Valparai so como candidato a la presidencia, ya que esa misma gente no hacia mucho tiempo lo habia elegido senador de la

# Viaux habló en acto político

En un acto político, en el cual "se rendia un homenaje" al General (R) Roberto Viaux Marambio, principal protagonista de la asonada del Regimiento Tacna, el 21 de Octubre del año pasado, se acordó ayer "estrechar filas para rescatar a Chile de los hábitos politicos y de la crisis institucional por que atraviesa

El acto había sido programado por una Comisión Organizadora, con el objeto de rendir un homenaje al ex General Viaux y expresarle su agradecimiento "por su qestión en favor de las Fuerzas Armadas, Carabine-ros y de Orden en Retiro y servicio activo". En él intervino más de un millar de ex militares, y en la tribuna de honor estaban, aparte del General (R) Viaux, los lugartenientes del Ilamado "autoacuartelamiento" del Tacna, entre los que se contaron los oficiales Orlando Orellana, Julio Sarria, Jorge Morales y Raúl Munizaga

El anunciador invitó antes de iniciarse el acto a que tomaran asiento en el lugar de honor los Presidentes le Instituciones y principales participantes de "La Isonada" del Tacna el año pasado".

Con posterioridad hicieron uso de la palabra un significativo número de oradores entre los que destacaron Mario Young Salinas, ex Mayor de Ejercito. Luis Guiñez Pinto, ex Funcionario de Prisiones: Victor Catalán Manzano ex Capitán de Ejercito y el propio

Guiñez Pinto expresó que "el General Viaux ya no tiene alcances de carácter limitado, sino que de carácter nacional". Agregó "que el país vive una desorientación y un caos en el cual son conculcados todos los derechos".

Victor Catalán Manzano expresó, por su parte que "El Gobierno considera a los montepiados y jubilados como parías civiles" agregó que lo único que ha hecho "ha sido expropiar tierras y sembrar la anarquia".

Este orador también fustigó duramente a los partidos de oposición "por ofrecerle ayuda al gobierno ndidi amnistia para los procesados por los ribunales respectivos por haber participado en los hechos del Tacna y finalizó diciendo que si ya se había hecho "el autoacuartelamiento del Tacna, ahora hay que hacer autoacuartelamiento del Tacna, ahora hay que hacer el autoacuartelamiento de toda la República".

El orador principal. Roberto Viaux dijo que había que mantener "una viril expresión de protesta" y que estaba seguro de contar "con la adhesión de mis compañeros que desde el silencio de su condición de militares, nos responde, presente'

Viaux se refirió a múltiples problemas de carácter institucional que afectarlan al pals y repitió expresio-nes usadas por un candidato presidencial, como "existe una profunda crisis institucional", "los malos hábitos políticos" y "las inveteradas prácticas políti

Agregó también que recibia comunicaciones de diversos sectores del país para que se opusiera a la solución dada por el Gobierno al problema de los pa-gos de las Fuerzas Armadas y afirmó: "Si, les digo que

Viaux finalizó diciendo que "no ocupamos el Tacna por ganar un mayor sueldo. Hay problemas graves en el país, que siguen pendientes" dijo que el mal de Chile "necesita de la intervención de un circu

En el Teatro Continental, en donde se realizó el ac-to, menudearon los gritos de "Viaux Presidente" ¡Siga adelante General!" "¡Abajo el Régimen de los

Arturo Gatica a Tomic:

## "No podemos dar ni un paso atrás'

El famoso cantante chileno Arturo Gática, de dilatada y brillante trayectoria en el ambiente artístico de los últimos veinte años, decidió expresar su más decidido apoyo a Radomiro Tomic y a su postulación a la Presidencia de la República. Se lo expresa en carta del siguiente tenor

RADOMIRO TOMIC ROMERO

Muy respetado senor:
Toda mi vida he cantado las canciones de Chile y
de nuestra América. Quise así expresar esa realidad
sin truculencias pero intensa, llena de ternura y de
valentía, que es nuestra realidad humana. Recuerdo
muy bien unas palabras suyas que me impresionaron
hondamente. Ud. dijo que Chile no es simplemente un territorio ni un paisaje ni una institución política. Más que todo eso, Chile es lo que los chilenos somos. Antes que nada, Chile es su gente y lo mismo puede decirse de toda América Latina

puede decirse de toda América Latina
Ahora bien, aunque yo sea simplemente un artistà, ajeno a la actividad política, no me he podido
sustraer a la desafiante situación que en estos meses enfrenta nuestra gente y que culminará en la
elección de Septiembre. Yo también, como cualquier chileno, he comprendido que tengo que tomar una decisión para que mi voluntad y mi conciencia hagan un poquito de fuerza para fijarle rumbo al destino de la Patría. Así, en conciencia reflexion é sobre lo que los tres candidatos nos están ofreciendo a los chilenos.

Y así, en conciencia, señor, he resuelto adherir a candidatura con todo mi corazón y con el propós

campesinos, transformados, dignificados y llenos de esperanzas, gracias a la Reforma Agraria.

Porque he visto cómo el gobierno de Don Eduar
do Frei, primero de la Izquierda Cristiana, ha tenid

más valentía, más empuje y más claridad en sus rela ciones nternacioneles que cualquier otro gobierno

Porque he visto que la política que Ud. comparte, más importancia al bienestar de los chilenos, tiene

más respeto por nuestros hijos, esposas y madres.

Me es difícil explicarme, señor, pero he enten no podemos dar "ni un paso atrás" pero tampoco embarcarnos en aventuras. Ud. nos ofrece la razón, un programa y además su palabra cuenta con el aval de lo realizado por Frei. Por eso estoy con Ud.

# los políticas complementarias

EN EL SEGUNDO GOBIERNO democratacristiano, narticipación popular" sucederá a la "organización la" cumplida en la Administración de Frei. Esto fica que las minorias serán suplantadas por las unica que las minorías serán suplantadas por las novias y el poder del dinero por cientos de miles de

Las anteriores aseveraciones corresponden a altramientos expresados por Radomiro Tomic en la misme conferencia de prensa ofrecida en Valparaiso. Vinicia en la cual desarrolla una intensa campaña, que ha contrado amplia acogida en todos los sectores.

De esas declaraciones fluye que la siguiente etapa DC es complementaria de la primera en muchos aspectos, co es el caso de la participación popular. Habrá, mbién, otros matices. Cada gobierno, aun cuando todos

de se el caso de la participación popular. Habrá, bien otros matices. Cada gobierno, aun cuando todos estondan a una misma doctrina, se define por latina de la composición de controversias. Resulta conveniente destacar esto en presencia de una maia sin base, configurada mañosamente con los fines es de esperar por la candidatura presidencial "chista, con el objeto de colocar en posiciones apparanto del Presidente Fre, vertido en algunos insamiento del Presidente Fre, vertido en algunos nto del Presidente Fre, vertido en algunos del Mensaje dando cuenta de la marcha tiva y política de la Nación.

Nada más lejos de la realidad El Jefe del Estado presentó al Congreso Pleno y al país hala obierno, insistiendo en que el Programa ofrecido al esta 1964 ha sido cumplido y en algunos casos se ha la lejos. Habló, además de la década del 70, de las que gueda. e quedan por delante, las que tendrán su más n las metas ya concretadas en el primer Ocratacristiano, que son "irreversibles y nadie en el futuro desconociéndolas"

su importante documento, el Primer "Nuestro país, como todas las naciones ra, tienen que escoger entre una disciplina social da por el consenso y por ley o la compulsión estado de fuerza. Son las alternativas que se en especial a las sociedades de nuestro nguna fraseología

lo, que pone de manifiesto el interés de un suerte de su país más allá de la simple que le ha tccado desempeñar en un tto, ha sido muy comentada y los exegetas grama de la candidatura presidencial de Tomi

pretendiendo punto menos que romper el esquema democrático de la nación.

democrático de la nación.
Ello es falso desde su raiz. Primero porque no corresponde a la inspiración del Presidente de la República; segundo, porque no es el objetivo del programa para el segundo gobierno democratacristiano.

En efecto. Frei expresa con posterioridad a los conceptos transcritos lo que llama las "tareas por realizar" y coloca en el primer lugar "la participación del pueblo en

'El país dice- ha vivido una etapa de organización "El país dice- ha vivido una etapa de organización popular: juntas de vecinos, sindicatos, cooperativas, centros de madres y muchas otras manifestaciones de la comunidad organizada con representatividad muy directa, y hoy con expresión legal. Corresponde ahora a estos organismos incorporarese progresivamente en las estructuras institucionales. Esta participación implica no sólo establecer los canales para un diálogo con la autoridad, sino para asumir responsabilidades: en las decisiones para su permanente ejecución. Creo, asimismo que, tal como sucede en numerosos países, el pueblo también tendrá que effontar al estudio y una cuidadosa experimentación para afrontar el estudio y una cuidadosa experimentación para proponer nuevas formas de participación de los trabajadores en los mecanismos mismos de la producción y en la estructura de la empresa'

en la estructura de la empresa Pues bien, reafirmando "su orgullo por la fecunda labor realizada durante el Primer Gobierno Democratacristiano, bajo la Presidencia del camarada Eduardo Frei" (Declaración de Cartagena), el programa para la segunda etapa puntualiza que junto con realizada debe continuarse avanzando.

Concretamente, el documento emitido por el Plenario del Consejo Nacional DC expresa: "Chile será en 1970 un país en vías de desarrollo, pero en niveles totalmente distintos y superiores a los gobiernos anteriores. A partir de 1964 se inició en el país un proceso de cambio dirigido a la sustitución del régimen capitalista. Las tensiones que el sistema está provocando en nuestra sociedad han alcanzado tal intensidad que obligan a as tensiones que el sistema esta provocando en nuestra sociedad han alcanzado tal intensidad que obligan a acelerar, en la segunda etapa, el proceso ya iniciado, única forma de superar una crisis profunda, que condu inevitablemente al desplome institucional. La com inevitablemente al despione institucionale la completa sustitución del régimen capitalista se traducirá en una Nueva Sociedad, fundada en una nueva concepción del papel del Estado en una Nueva Economía y en un Nuevo

El programa no obedece a un capricho, ni tampoco a la lagogia. Responde al perfeccionamiento de un cambio undo de estructuras compartido y reclamado por las grandes mayorias nacionales. Con estas corresponderá realizarlo. "Instrumento indispensable de la transformación

agrega el documento a este respecto debe ser la unidad del agrega el documento a este respecto debe ser la dinada del pueblo organizado para asumir las responsabilidades que le corresponden en realizarlo en la dirección del Estado y de la economía nacional".

En esta urgencia y condicionante esencial radica, por lo mismo, la formación de una amplia base de gobierno, mediante la participación de las grandes mayorías sociales en que se agrupa el pueblo chileno <sup>\*</sup>y también de las fuerzas políticas de base popular, cuyo concurso y aporte se Es explicable que esta tesis de futuro moleste

quienes no pueden pensar y actuar en defensa de privilegios mantenidos y vigorizados por decenas de años. Pero es mendaz usarla como distorsionado, elemento para evitar que el pueblo tome conciencia clara de quienes son sus reales defensores.

Mentiroso porque se ha pretendido engañar a la opinión pública diciendo que en el Gobierno de Tomic toda la economía caerá bajo la tutela estatal y que estará amenazada la propiedad Lo mismo se dijo, respecto de este último punto, en 1964. Sin embargo, la aplicación de reforma agraria ha significado la extensión de la

ocasiones, que, durante el segundo gebierno democratacristiano coexistirán diversos tipos de empresas, dando lugar a la Economia Social-del Pueblo y a la Economia Tradicional. En la primera habrá empresas de trabajadores, empresas de propiedad del Fondo para la Independencia y el Desarrollo, empresas de propiedad pública o estatal y empresas de pequeños y medianos productores individuales. En la segunda, continuará subsistiendo la empresa tradicional pues en ningún momento se ha supuesto suplantar el esfuerzo y el aporte de la empresa privada por el Estado.

La empresa privada señala taxativamente la Declaración de Cartagena será respetada y alentada. Los miles de industriales y comerciantes son indispensables para el crecimiento de nuestra economía. La única exigencia será la leal colaboración a los planes nacionales de desarrollo y a las normas que señale el Estado para su operación, predicamento en el que siempre han estado los sectores de la producción.

del pais sobre la base de las realizaciones del Gobierno de Frei corresponde a una nueva etapa de los cambios para consolidar y enriquecerlas. No hay, en consecuencia, disparidad entre una y otra fase. Son formas complementarias de una misma doctrina, la democratacristiana.

Ante la presencia de Inspectores de

A-23-24-25-6.

Guía Profesional

ABOGADOS

saúntos matrimorios. Pósébiones efectivas. s Alimentos. Rectificaciones nombres. oques. Testamentos. Exhortos. Tramitaciones urgentes Monada N° 1137 Ot 78 Teléfono: 80813

SANCHEZ DEL POZO

DENTISTAS CLINICA DENTAL EDWARD

Placas, Puentes. Reparacione Clinica Dental Central Compañía 1088 0f. 1102. Fono: 85702.

MEDICOS

ESPECIALISTA EN VEJEZ

DR. KERNA! DEL PINO

Enfermedades de niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 hrs. Mac-Iver 142. 2º piso. Oficina 204. Fono: 393601. Pedir hora Lunes. Miércoles y Viernes'. Domicilio. Fono: 496745.

DR. NORBERTO SAINZ RECIO

Medicina Intarna Corazón, Higado, Riñon, Estómago, Obesidad San Antonio 427, Of, 715, Hora de atención: de 5 a 7 Teléfono: 35361

DR. SERGIO PUENTE GARCIA

Cirujia General. Vias biliares y Pâncreas. Martes y Viernes 5 a 7 p. m. Avda. Bulnes 80. Dpto. 108. 10° piso. Fono: 718973,

OPTICAS

Mac-Iver 171

Despacho exacto de recetas. Anteojos. Precisión. Calidad.
'Economía. Rapidez. Composturas en día.

OPTICA SANTA LUCIA

OCULISTAS

DR. WALDO INOSTROZA C.

Moneda 1040. Oficina 1204. Teléfono: 64837. Consulta 18 a 19.30 Horas. Sabado de 12 a 13. PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE

Edificio Waldorf. Ahumada 131 Depto. 916.
Fono. 60828.
Atiendo prescripciones médicas en via urinarias curaciones. Invecciones.
Atención domiciliaria

SIEMPRE DE TURNO CONSULTORIO MEDICO POPULAR

Avria Equator 3437-Fono 97584

Cast frente a Est. Central

VICIO dia NOCHE HABILES FESTIVOS CONSULTORIO

MICILIOS

Enfermedades de le vista Ahumada 11 Deptó 1405 Fono 717445. Santiago de 12.30 a 13.30 y de 17 a 19.30 hrs.

A-25-6

Propuestas Secietario.

A. 29-6
EN SANTIAGO siendo las 18-45
horas del dia 19 de mayo de
1970 en el lorsi de CEIC.
Catedral 1778 ante el inspector
del trabajo Sr. Juan Luis Fernández Saavedra se efectuó la
renovación del directorio
profesional de EE PP de Montero y Cía S. A. C., para el período
1970-71 quedando conostitudo
como sigue Presidente Sr.
Carlos Carrasco Henriquez.
Secretario Sr. Roberto Rivadeneira Meza. Tesorero, Sr.
Luis Barraza Santander. Directores: Sriss Enrique Rojas Améstica y Humberto Durán Vergara
Se hace la presente publicación
de acuerdo al artículo 375 del
codigo del trabajo. El Directo10.

Habiéndose extraviado la Libreta Nº84937 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Armando Fissore Ecklund, queda nula por haberse dado aviso.

A-23-25-26 6

A-23-25-26-6
HABIENDOSE extraviado el che-que 36177-Serie A Cuenta 282460 Banco Crédito Inver-siones Suc. 10 de Julio, su co-branza queda nula.

JUZGADO Letras Puente Altrococcido nosesion efectiva herencia intestada de Manuel Sar Martin Leon o hijas lecitimas Anticular y Martin Cloride San Martin Morana, sen nequicio derecho consule o horana di de Marzin Cloride San Martin Cloride San Martin Cloride San Martin Cloride San Martin Cloride del Carmer Morana Garrido nor resolución de 31 de Marzin 1969 El Secretario A 25 h

OUISBRA Sociedad Comer-cial Hamdorf Ltda Quinto Juzga-do Civil. Sindicatura solicità reconstitucio Banco Osorno y La Unión. Resolución 13 Mayo 1970 tengase por reconstituido este expediente con citación al estado de notificarse la sen-tencia. Secretario. C-23-25-26-6

QUIEBRA Industria de Artefactos Termomecánicos Caming. Resolución de 20 de Mayo de 1970 del 2" Juzgado Civil de San Miguel, tuvo por acompañado inventario.

C-2:3-25-26-6



REMATE Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuanta Santiago, rematase 17 Junio proximo. 15 horas, lote C de Parcela 9 del fundo La Montaña ubicada en Comuna de Colina: inscrita fojas 7 038 N° 7218 Conservador Santiago 1966 Minimo. El 3040.50 pagaderos contado. Escritura se firmará diez dias siguientes fecha subasta Garantia, boleta por 10% mínimo. Más bases autos "Aldunate con Aguilera" ejecutivo. Secretario.

A-25-26-27-28-6
REMATE Judicial Ante Cuarto
Jurgado Civil de Mayor Cuantia
se rematará el 10 de junio de
1970 a jas 15-30 horas propiedad calle Moneda 2560 esta cuidad Minimun E\* 15.000. Precio
se pagará al contado. Tomar
parte subasta acompañar dinero valevista o boleta por E\*
1.500 Gastos escritura, impuestos y contribuciones atrasadas
serán cargo subastador. Demás
Bases y antecedentes
expediente rol 1306-67 Autos
Alvarez Maria con Allende Ema
El Secretario.
A-27-6

REMATE. Tercer Juzgado Civil
Mavor Cuantia Santiago
Audiencia 15 de Junio 1970
deciséis horas rematarase
rropiedad Avenda Parque
Forestal 764 con frente tam-bien calle Esmeralda 711 esta-do en que se encuenta, con to-dos sus usos, costumbres, dere-chos vi servidumbres libre de to-do gravimen, embargo prohib-ción inscrita fojas 3893 número 1933 y 10jas 7202 número 1930 Minimum E. 280.000
Pagárase con E. 170.000 conta-1960 Minimum E. 280.000
Pagárase con E. 170.000 conta-do dentro quinto dia fecha subasta, saldo 15 días, y mitgal 10 días contados fecha escritu-ra compraventa. Boleta garan-tía E. 56.000 Más bases, antecedentes autos "Izquierdo Wachholtz, Luis y Otros" autori-zación enajenar". Secretario.

A. 28-6



NOVIOS compreh sus rgollas er la fábrica más antigua de Chile Casa Sostin, Nueva York 66.

hechuras y reparaciones. Independencia Nº 318 local 27 Fono 771498. Se vende camión Ford 1946 verlo en Santa Marta 51 parade-ro 41 Gran Avenida detrás es-cuela Infanteria.

VENDO o cambio por auto en buen estado, sitio con mejora totalmente urbanizado 50x9 excelente locomoción. Tratar Embajador Gómez 2510. Quinta Normal. 2-31

E° 40.000 VENDO o permuto por casa chica en pasaje o población. Casa diez piezas y local en San Miguel. Diferencia al contado. tratar Santa Maria 8097. Paradero 21° 1/2 G.

E° 185 000 VENDO Departamento
DFL 2 de Lujo Living comedor, 3
dormitorios, 2 baños, Cocina
tratar directamente con su
dueño. Huérfanos 1514 Deto.
71



#### CANAL CUATRO

14.30	Magazine de Canadá	19.45	Noticiario Regional
14.45	Agonia de amar	20.00	Show de Ed Sullivan
15.15	Abnegación de una madre	20.15	Buenas noches
15.45	Boutique	20.20	Entrevista
16.00	Recuerdos del Cine	20.35	Bonanza
17.45	Dibujos animados	21.30	Noticiario Prolene
18.00	Abbot y Costello	21.50	La Caldera del Diablo.
18.25	El Correcaminos	22.15	Sesión Secreta.
18.55	Viaje a las estrellas	22.45	Cierre de la transmisión.

### CANAL SIETE

14.30	Femenino 70	19.00	Asi somos
15.00	Martin Rivas	19.30	Largometraje
16.00	77 Sunset Strip	20.55	TV Tiempo
17.00	Hucleberry Hound	21.00	La Manivela
17.30	Quiquirico	22.00	Martini al Instante
18.00	Los Fabulosos Cien	22.30	Patrulla Juvenil
18.20	Abecedario animal	23.30	Post Data
18.30	Siglo XXI	24.00	Noticiario Prolene
		24.05	Cierre.

#### CANAL NUEVE

13.30 Nueve Diario 19.55 Noticiario Prolene 14.00 Teleserie 20.00 Figuras del deporte 14.25 Magazine 20.25 Tema de Polémica 14.45 15 Minutos 20.30 Libro abierto 15.00 Noticiario Prolene 21.00 Cumpla su deseo 15.04 Matinée en el 9 21.30 Nueve Diario 16.30 Aquí no se admiten grandes 22.00 Reunión de Prensa 18.00 Noticiario Prolene 23.00 Departamento "S" 18.04 Cine como en el cine 23.55 Cierre	11.00	Buenos días señora	19.30	Hit Parade
14.25 Magazine 20.25 Tema de Polémica 14.45 15 Minutos 20.30 Libro abierto 15.00 Noticiario Prolene 21.00 Cumpla su deseo 15.04 Matiné e n el 9 21.30 Nueve Diario 16.30 Aquí no se admiten grandes 22.00 Reunión de Prensa 18.00 Noticiario Prolene 23.00 Departamento "S"	13.30	Nueve Diario	19.55	Noticiario Prolene
14.45 15 Minutos 20.30 Libro abierto 15.00 Noticiario Prolene 21.00 Cumpla su deseo 15.04 Matinée en el 9 21.30 Nueve Diario 16.30 Aquí no se admiten grandes 22.00 Reunión de Prensa 18.00 Noticiario Prolene 23.00 Departamento "S"	14.00	Teleserie	20.00	Figuras del deporte
15.00 Noticiario Prolene 21.00 Cumpla su deseo 15.04 Matine e en el 9 21.30 Nueve Diario 16.30 Aquí no se admiten grandes 22.00 Reunión de Prensa 18.00 Noticiario Prolene 23.00 Departamento "S"	14.25	Magazine	20.25	Tema de Polémica
15.04 Matinée en el 9 21.30 Nueve Diario 16.30 Aquí no se admiten grandes 22.00 Reunión de Prensa 18.00 Noticiario Prolene 23.00 Departamento "S"	14.45	15 Minutos	20.30	Libro abierto
16.30 Aquí no se admiten grandes 22.00 Reunión de Prensa 18.00 Noticiario Prolene 23.00 Departamento "S"	15.00	Noticiario Prolene	21.00	Cumpla su deseo
18.00 Noticiario Prolene 23.00 Departamento "S"	15.04	Matinée en el 9	21.30	Nueve Diario
23.00 Departamento S	16.30	Aquí no se admiten grandes	22.00	Reunión de Prensa
18.04 Cine como en el cine 23.55 Cierre	18.00	Noticiario Prolene	23.00	Departamento "S"
	18.04	Cine como en el cine	23.55	Cierre

### CANAL TRECE

	Teleclases Matemáticas	19.35	El Sapo y la Culebr
9.40	Teleclases Ciencias Sociales	19.45	Telenoche
13.35	Inglés por TV.	20.13	El Tiempo
14.00	Pasado Meridiano	20.20	Bonanza
17.00	Colorin Colorado	21.30	Julia
17.30	Las Aventuras de Hucleberry Finn	22.00	Teletrece
18.00	Viaje al fondo del mar	22.30	Lunes Especial
19.00	Lucha a morir	22.20	Talasiass

9.40	Teleclases Ciencias Sociales	19 45	Telenoche	
13.35	Inglés por TV.		El Tiempo	
14.00	Pasado Meridiano	20.20	Bonanza	
17.00	Colorin Colorado	21.30	Julia	
17.30	Las Aventuras de Hucleberry Finn	22.00	Teletrece	
18.00	Viaje al fondo del mar	22.30	Lunes Especial	
19.00	Lucha a morir	23 30	Telecierre	

Colegiado 37 años de profesión
INYECCIONES — CURACIONES —
/ENEREAS — PROFILAXIS — TRATAMIENTOS DOCT
SPECIALISTAS — Niños — Gineral
Figneral Designer



rión sobre los os cursos que enseñamos



CURSOS QUE ENSERAMOS POR CORREO)

Inglés.
Inglés.
Aritmética Comerci
Taquigrafía.
Periodismo.
Técnico en PetrólY 30 cursos mas

REMITA EL CUPON HOY MISMO

ESCUELAS LATINOAMERICANAS ESTADO 337 - 5.º piso - Of. 519 CLASIFICADOR 862 - SANTIAGO ENVIEME GRATIS EL FOLLETO DOMICILIO CURSO QUE LE INTERESA RSO QUE LE INTERESA



NE

# CINES DE CENTRO

ASTOR. Estado 257. Tel. 392112. Desde las 10.30 hrs. "El Extra Cantinflas Cómica Colores Menores."

AUDITORIUM. Bandera 236 Tel. 84688 Desde las 13:30 hr. quijote sin mancha" Cantinflas, "La Estrella del Sur". Menores.

CERVANTES. M. Cousiño 134 Tel 381894 Desde las 11 hrs. "La Paraguas de Cher burgo" Cómica Colores Mayores 18 años.

CINELANDIA Puente 540 Te. 67532 Desde las 14 hrs. "Los que nunca amaron. Se busca vivo o muerto. Colores Mayores.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41 Tel. 60735. Desde las 14 ha "Cara de Angel" Ringo Wood. Cowboy Aventuras. Colores Majores

ESPAÑA. Estado 337, Tel. 3984888. A las 14, 16 15, y 2130 hr.
"Las Minifaldas agresivas" Colores Musical. Menores

GRAN PALACE. Huérfanos 1176. Tel. 60082. A las 14.45. 1845. 21.40 hrs. "Mi bella dama" Rex Harrison. Comedia. Menores.

HUERFANOS. Huérfanos 930. Tel. 36707. Desde las 11 hrs. Tal vida desnuda de un hombre vestido". Comedia Colores Mayores 21 años.

IMPERIO. Estado 215. Tel. 397960. Desde las 10 hrs. "Inflemo en la Partifició". Las. Marvin. Toshiro Miltune. Acción Colores Mayore. IMPERIO. Estado 215. Tel: 397960. Desde las 10 hrs. "Inferno en el Pacífico". Lee Marvin. Toshiro Mifune. Acción Colores Majores 18 años.

KING. Huerfanos 840. Tel. 32838. Cerrado por reparaciones pronto

LIDO. Huérfanos 680. Tel. 3466. A las 15; 18:30 y 22 hrs "Patton Guerra Colores. Aventuras. Mayores y Menores. MAYO. Mojitas 879. Tel. 391201 Desde las 10 h/s. "El Chacal de Nahueltoro" Nelson Villagra. Chenda Roman Chilena. Mayores 18

NILO. Monjitas 879. Tel. 392078. Desde las 10 hrs. "Si quieres vi dispara". Cowboy. Colores Aventuras. Mayores.

PACIFICO. Huérfanos 1147. Tel. 62921. Desde las 1030 his despejo de los espias." Christopher Jones. Ralph Richardson. Mayore 18 años.

REAL. Compañía 1068 Tel. 65555. Desde las 11 hrs. "Gracias, Tia Comedia Colores. Mayores 21 años. REX. Huérfanos 735. Tel 31143. Desde las 11 hrs. "Perdidos en la noche" Dustin Hoffman, Drama Mayores 21 años.

RTZ. San Antonio 50 Tel 380613. Desde las 11 hrs. "Me casé con un cura". Mexicana Colores Menores.

RIVIERA. D. Cervantes. 802. Tel. 36093. Desde las 13 hrs. "U escalera". Rex. Harrinson. Richard. Burton, "El dios fingido". Dana Mayores 21 años.

ROXY. Huérfanos 1055. Tel. 80809. Desde las 10 hrs. "Los cualificada del avemaría". Ali Wallach, Bur Spencer. Mayores.

SANTA LUCIA. A. B. O'Higgins- San Isidro. Tel. 34718. Alas 11-15 18:30 y 22 hrs "Estación Polar Zebra" Rod Hudson. Jim Brow Cinerama MGM. Menores.

SAO PAULO. Merced 772 Tel. 397946. Desde las 13 hrs. "Elprobe sor Hippie". Luis Sandrini. "Agente secretisimo 007". Cómica Maio res 14 años.

TOESCA. Huérfanos 1313 Tel. 711562. Desde las 13 hrs. "Boñ<sup>ne</sup> and Clyde" Faye Dunaway, "Al este del paraiso" James Dean. Drama Mayores 21 años

VICTORIA. Huérfanos 827 Tel. 30021. Desde las 11 hrs. "Cara de Angel" Cowboy Colores Mayores 18 años WINDSOR. Moneda 1035 Tel. 89761. Desde las 1035 hrs "Mil-gro de amor" Drama Sexual. Colores Mayores 21 años.

YORK. Ahumada 166 Tel 66687 Desde las 10:30 hrs "Virginal impacientes" Drama Colores Mayores 21 años

MUEBLERIA SALVADOR MENCIONE ESTE AVISO Y CON SOLO



REFRIGERADORES. Cocinas a Gas Licuado LA VADORAS FENSA SALVADOR SANFUENTES Nº 2879, UNA CUADRA DE ESTACION CENTRAL

BARRIOS. NORMANDIE Alameda 139 Tel 392749. Desde las 14 horas. El Extra. Cantinflas, cómica, NUNDA—PROVIDENCIA VITACURA.

ANDES. Irarrázaval 1435 Tel 43811 Desde las 14 horas. La Pandilla Salvaje, Bullit. El Bastar

CALIFORNIA. Irarrázaval 1568 Tel 498061. A las 16.14, 19 y 22.15 horas. Cara de Angel. Cowboy, colores. Mayores de 18

DANTE: Washington 26 Tel 494359. A las 16,15, 19.15, 22.15 horas El Chacal de Nahueltoro, chilèna, mayores de 18 años.

EL GOLF. Apoquindo 3368 Tel 480046 A las 16.30, 19.15 y 22.15 horas. Zabriskie Point. Drama colores mayores de 21

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900 Tel. 42369 Desde las 13 goras. Pistoleros de Texas, 2001 Odisea del Espacio, Stiletto. Mayores.

LAS CONDES. Apoquindo Noruega Tel 484067 A las 16, 19, y 22 horas El Extra, Cantin-flas cómica menores.

LAS LILAS. E. Yáñez J. de Dios Tel. 431160. Á las 16, 19 y 22 horas: "Infierno en el Pacifico, drama mayores 14 años.

MARCONI. Manuel Montt 032 Tel 42867 A las 16 y 19 horas El-submarino amarillo. Los Beatles. A las 22 horas Jules y Jim, mayores.

MACUL J. P. Alessandri 3547 Tel 213418 Desde las 15 horas Se busca vivo o muerto. El analfabeto, Cantinflas.

P. DE VALDIVIA. P. de Valdivia Bilbao. Tel 43948. A las 16, 19 y 22 horas. Zabriskie, Point, drama, mayores 21 años.

VERDI. P. de Váldivia 5273 Tel 499704 Desde las 14 horas. Ben Hur, Oro en la nieve, Charada Internacional.

10 DE JULIO—FRANKLIN AVDA MATTA—GRAN AVENIDA.

ALHUE. Población Dávila Tel 581427 Desde las 14 horas. Ben Hur Charada Inter-nacional, Oro en la nieve.

ESMERALDA. San Diego 1035. Tel 64303 Desde las 13 horas. Pistoleros de Texas. Stiletto. 2001 Odisea del Espacio.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830 Tel 52163. Desde las 14 horas. El Extra Cantinflas cómica mayores colores menores.

IMPERIAL. San Diego 1344 Tel 51112 Desde las 13 horas Uno después del otro, Alfredo el gran-de. Los Ilucionistas.

LIRA. Pintor Cicarelli 293 Tel 52181 Desde las 14 horas Triple función sorpresa, colores menores

MISTRAL. San Diego 279, tel 63994. Desde las 13 horas. Bamby. El vengador de Bom-bay. El cómico más grande del

MODERNO. Gran Avda 6544. Tel 581782. Desde las 14 horas. Pèsadilla en el aire. Un dia en dos vidas,Butch Cassidy.

MONACO. 10 de julio A. Prat Tel 382845, Desde las 13 horas. El Cerebro. Bajo diez banderas, Erase una vez en el Oeste. SAN DIEGO. San Diego 612.Tel 81093. Desde las 14 horas. El Extra. Cantinflas, cómica, mexi-cana

SAN MIGUEL. Avda Euclides 1202, Tel. 51263, Desde las 14 horas. Corazón Contento, quiere casarse conmigo, musicales, menores.

PORTUGAL. 10 de julio 242.Tel 34816, Desde las 14 horas. Los Perversos, Valentin de la Sie-rra. Los amores de Juan Charrasqueado.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117, Tel 713384. Desde las 14 4117, Tel 713384. Desde las 14-horas. Operación tiburón blan-co, Prontuario, El sabor de la

MAIPO. San Pablo 4251, Tel 731982.Desde las 14 horas,Los largos días del odio. Historias extraordinarias, el Magnifico gladiador.

SECTOR SAN PABLO ALAME-DA-ESTACION-BRASIL.

ALAMEDA. Alameda 2987. Tel 91254 Desde las 12.30 horas Azahares Rojos, Contra viento y marea, El cinturón de Castidad

ALCAZAR. Avda Brasil 373.Tel 80122. Desde las 14 horas. La pandilla salvaje. Bullit. El Bastar-do. BLANCO ENCALADA. Blanco encalada 2820,Tel 91787, Desde las 14 horas El fugitivo. Los Perversos. Los amores de Juan Charresquedada

COLON. San Páblo Maipú-Tel 733146.Desde las 13 horas. Con los minutos contados. El credo de un hombre solitario.

MINERVA. San Pablo 3230,Tel 733342. Desde las 13 horas. La batalla decisivà, Chubasco, La cosa Nostra (Archienemigo).

MONUMENTAL, Alameda 3943, Tel 91555. Desde las 14 horas. Un latino en Acapulco, El Golfo, A sangre fria.

SECTOR INDEPEDENCIA VIVACETA EL SALTO.

CARRERA. Alameca 2117, Desde las 13 horas Pistoleros de Texas, Stiletto, 2001 Odisea del Espacio.

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021.Desde las 15 horas.El bole-ro de Raquel, Los temerarios. Quiero ser libre.

LA NACION Santiago Lunes 25 de Mayo de 1970 Póg. 17
ALESSANDRI. Alameda 2987.
Tel 98848, Desde las 11 horas El
Chacal de Nahuelforo. chilena.
drama,mayores 18 años ; Operación tiburón blanco. NACIONAL. Indepedencia 801. tel 370594-Desde las 13 horas. El sabor de la muerte,Prontuario. Operación tiburón blanco.

CINES COMUNALES.

MAIPU. 5 de Abril-Pajaritos. Desde las 14 horas. El sabor de muerte. No juzgarás a tus padres.

NACIONAL. Puente Alto. Desde

MUNICIPAL. (San Bernardol desde las 14 horas,Trampa para un cadáver. Los primeros en la Luna.

PLAZA (Talagante) Tel 66, Desde las 17 horas. El hijo Pródigo, cuando los hijos se van, La venus maldita.

### CARTELERA TEATRAL



ANTONIO VARAS 'Morande 25, rel, 61200 Departamento, del teatro de Universidad de Chile Presenta. Los que van quedando en el camino" Hoy Descanso.

BULNES PLaza Bulnes 188. Tel. 88342. Presenta: "Mariana Pineda"

CARLOS CARIOLA San Diego 246. Tel. 89350. Romerias, fiesta del

CAUPOLICAN San Diego 840. Tel. 85912. En descanso el "Circo de Moscu" Mañana Vermut 19 hrs.

LA COMEDIA Merced 349. Tel 391523. ICTUS Presenta "Cuestionemos la Cuestión" Mañana

MARU San Artonio 249 Tel. 397907. Cía de comedias de Lucho Córdoba y Olvido Leguia a las 19:15 hrs: "¿Que hace su esposo de noche? de Córdoba y Bassis.

MONEDA Moneda 920. Tel 715451. Cia.de comedias de Am Vargas y Pury Durante a las 19.19 hrs. "El Precio" de Arthur Miller

MUNICIPAL San Antonio 149 Tel. 31407. A las 19 y 22 hrs. "Gran

OPERA Huérfanos 937 Tel. 30176. Cia de Revistas Bim Bam Bum Descanso Miercoles "Divinas Infieles"

PICARESQUE Recoleta 343. Tel 776883. Cla de Revistas Strip Tease A las 20 y 23 hrs "campeonato de Strip"

PETIT REX. Huerfanos 753. Tel. 31143 c. Cla.de los cuatro, a las 19.30 hrs. "Amor a doce rounds".

Empresa Chilena Cóndor telfs. 85-912 y 82-437

T. CAUPOLICAN 4a. ULTIMA SEMANA EN CHILE



blico de Santiago, el GRAN CIRCO SO-VIETICO 1970 anuncia: CUARTA Y ULTIMA

SEMANA EN CHILE (hoy lunes descanso) MAÑANA MARTES 26, MIER

COLES 27 y JUEVES 28 en única función diaria VERMUT a las 7,30; VIERNES 29 y SABADO 30 dos funciones VERMUT 7 y NOCHE a las 10; el DOMINGO 31dos despedidas MATINEE 3,15 y úl-tima VERMUT 7. Muchas gracias



PRECIOS ESPECIALES PARA PRECIOS DIAS EXTRAORDINA-MARTES 26, MIERCOLES 27 Y JUEVES 28

Palcos con 4 sillones ncluídos impuestos 

...Eº 250.-

Galería niños 3º Piso. .

RIOS VIERNES 29, SABADO 30 y DOMINGO 31. Palcos con 4 sillones incluí-.Eº 350.dos impuestos.

dos impuestos. . . . . . . . . . . . . E Platea baja Num. adul Platea alta 2º piso Num. ...E° 50.adultos. . . Platea alta 2º piso Num. Galeria adultos. Eº 30. E° 10.-Galería niños.

Mario Moreno CANTINFLAS abraza

al público chileno

y le agradece muy sinceramente el interés

que ha tenido por su salud

MARK FRECHETTE . DARIA HALPRIN ROD TAYLOR Mayores de 21 Años METROCOLOR.

MANIE RION

SEMANA

P. DE VALDIVIA

NANDIOSO ESTRENO EXCLUSIVO

**EL GOLF** 

as

TRO

Mayo ROT. DE 10 A.M. Bandera -

MIGUEL LITTIN

Alessandri Dante FUE HECHA Usted chileno adulto y responsable.

MAYORES DE 18 AÑOS

"El Extra

"Serafin rs. "Bonne ean. Drama

OR

0

mbé.

SHENDA ROMAN - HECTOR NOGUERA MARCELO ROMO Y LUIS ALARCON

ESTA PELICULA! Para usted que le gusta juzgar libremente sin presiones ni prejuicios. **El Chacal** de

**ERCO-FILMS** 

SENSACIONAL ESTRENO

TODAS

GIULIANO GEMMA el Cow-boy

ECHNICOLOR • TECHNISCOPE

Una selección "ANDES FILMS" presentada por C.C.N.

SANTIAGO, LUNES 25 DE MAYO DE 1970

1/150

# "LOS NIÑOS **TUVIERON SU OPORTUNIDAD**

• Juan Carlos Díaz, el joven estudiante - actor de "Los que van Quedando en el Camino'-cree aue el primer paso está dado. - Su gran orgullo, haber trabajado al lado de Mario Lorca.- Recuerdos eternos para Nelson Villagra, Carmen Bunster y todos quienes le hicieron sentirse adulto .-Nota de Miguel Humberto Aguirre

luna alumbraba nuestro dormitorio. El tenía unos nueve años. Conversába-mos de las cosas que pueden hablar dos hermanos. Recordábamos con especial cariño a nuestra madre. Ella esta-ba presente en el diálogo El hacía pocos días había vivido una gran experien-cia. Había visto teatro y desde entonces quiso

Hoy el tiempo ha pasado: aquel niño que sigue asus sobrinas Glory o Patty que están en los Esta dos Unidos, o que juega con Pamela o Claudía -sus compartido escenario, y junto con él con muchos de los grandes actores que el Instituto del Tea-tro entrega cada dia.

El sueño de un niño se hizo realidad, cuando seguía siendo niño.

Los amigos de los periodistas, o los parientes de los periodistas, muchas veces son muchas veces son postergados por los reporteros. Da como vergüenza escribir de sus amigos, de los suyos, esto me ha pasado con Juan Carlos Díaz, el joven aprendiz de actor que en el escenario del Antonio Vara hace realidad el sueño

Lo conozco bien y por ello de él puedo escribir sin equivocarme. Se considera, lo dice con frecuencia, un alumno de teatro muy afortunado (todo se lo agradece a Ruth Baltra) y que tuvo una maestra que supo guiarlo por el mejor camino. Gusta de jugar al ajedrez y siente un gran respeto.
por su escuela publica
N°56 y su Liceo Dario
Salas. El gran amor de su
vida es aquella enseña del
chuncho, y de aquel canto

que recuerda al romanti co viajero. Vive con intensi-dad cualquiera acción que emprenda el conjunto azul, v aquellas noches en que estaba en el escena-rio del Antonio Varas y la U se debatía ante todo en U se debatía Montevideo Aires, cualquier des-canso le servia para lla-mar a sus compañeros o amigos y preguntar como iban. Así vive "a su U"

La experiencia lograda en estos dos meses junto a los astros y estrellas de "Los que van quedando en el Camino permitido conocer el mun-

humanos, menos estrellas.

Cuando sabe que tiene que partir, como que los ojos se le bañaron en lagrimas. Todas las partidas fueron muy triste, pero ninguna como esta para Juan Carlos que la ha vivido intensamente. . . Es un niño, que se encontró demasiado rápido con una realidad. Con una verdad que él quería conocer, y le dieron la oportu-

nidad para que lo hiciera. Nunca se sintió extra-ño. Desde el primer día no. Desde el primer dia que llegó al escenario encontró sólo amigos y gente que le apoyara. Eugenio Guzmán, la misma Isodora Aguirre, Carmen Bunster, Nelson Villagra siempre tuvieron la palabra cariñosa y el estímulo que el muchacho precisaba. Ahora, cuando sabe que tiene que partir.

Creemos que el teatro incorporación de estos jóvenes estudiantes acto-res, ha dado otro avance en su etapa de constante progreso. Es mas, ha dado la oportunidad a los niños para que se interesen por una actividad que ante sólo fue para los adultos.

El primer paso está dado, ahora, como dice Juan Carlos..."Los niños tuvieron su oportuniad

Cuando hoy lo veo sobre el escenario y agradecer los aplausos, recuerdo aquella tarde de sábado cuando soñaba. Poco demasiado poco tiempo pasó para que fuera una realidad.

P.S. Ruego perdonar el tono familiar de estas fineas, pero de un hermano no se puede escribir de otra manera



Le encanta leer: quiere ser médico v útil

#### Semana pomairina en la Balmaceda

Con un extraordinario éxito finalizó el encuentro folklórico organizado en Pomaire. La presentación de diversos conjuntos autenticos fue muy bien recibida por el público que, en gran cantidad, como ningún año, se dio cita a ese certamen.

La Semana de Pomaire, luego de terminado el encuentro el domingo pasado, fácilmente puede ser incorporado a uno de nuestros eventos folkló-ricos más representativos, ya que lograron, en una tierra donde todo es auténtico, realmente ofrecer

tierra donde todo és autentico, realmente offecer algo muy criollo. Algo muy nuestro.

Todás las alternativas de evento auténticamente criollo, podrá ser escuchada el próximo domingo, a las 10 horas AM, por Radio Balmaceda. León Canales, animador del espacio "El Mejor del Mundo", logró grabar lo mejor de este evento y así podrá offecerlo a sus oyentes.

Juan Carlos Díaz: el joven estudiante-actor descubierto en la obra "Los que van quedando en el

### "Soy producto de mi maestra"

"Todo lo que se ha dicho de mi, no es mío. La dueña de elles es la señorita Ruth Baltra. Ella me hizo actor infantil, si así se puede llamar. Me dio la opor tunidad, y además me eligió para ir a representar ese

papel".

— ¿Tú cres en estas academias infantiles?

"Yo creo en estas academias infantiles?
"Yo creo en todo lo que haga la niñez y la juventud,
máxime si hay maestras como la mía Ella, en cada
obra, siempre se dio por entera. Aquí estan los
resultados. No hablo de éxito, pero si de saber
responder a una invitación de los adultos".

¿Que experiencia te llevas?

"La de haber conocido un grupo humano inolvida-ble. La verdad es que los actores, al menos con los que me ha tocado alternar, son extraordinarios como seres humanos".

¿Alguna vez te sentiste muy inferior? Ellos nunca lo quisierón. Siempre me sentí de

ari a igual — ¿Tuviste miedo de entrentar al público? "Nunca. Si le hubiera temido al públiconunca habria" intentado subirme a un escenario. Además, junto a la señorita Ruth, yo ya habia actuado en dos oportunidades. Mi papel lo aprendí en dos semanas. Mucho apoyo tuve de todos, y en mi maestra que nunca me abandonó. Todo lo que se diga de mí, le pertenece a

ella. A mis compañeros de academia, a mis compa neros de colegio que me apoyaron".

—¿Como te sentiste cuando aparecias en los

"Creo que eran muy buenos, claro que estaba enoja-do porque tú nunca dijiste nada mio".

s porque to honce offsio ¿Seguirás en este carro? "Me encanta, pero pienso que tengo que estudiar

otra carrera.

—¿Que te gustaria ser?.

"Médico. Médico para agradecer lo que una vez un médico, el doctor Samuel Martinez, tambien relator deportivo. hizo por mi. Yo sufria un trastorno neningeo y muchos dijieron que nunca volvería a cami-nar. Se pensó lo peor. El doctor Martinez, cuidán-dome las 24 horas del dia me recuperó. Creo que eso yo deberia a agradecerlo gustaría ser médico

¿Que música te gusta

Toda aquella que me entretenga'

los Estados Unidos, donde tengo una

¿Quién te habría gustado que te hubiera visto

"Mi "mamy". Ella siempre me apoyo. Creo que le habría gustado. Ella siempre nos apoyó a todos

Es el "chico "común. El chico común que tuvo

• De Agencia Novosti Press, especial para La Nación. por Marina Maliavskaia

Nina Kondrátova cursó la Facultad de Actores del Insti-tuto de Arte Escénico de Mos-cú: luego, actuó en el Teatro Dramático de la antigua ciudad rusa de Voronezh. Cuando en 1950 la televisión de Moscú

los directores.

"Joven, ¿vino al certamen?"
—Si. digo no.
—(¿Qué significa si o no? ¿Por qué se marcha? Traigan agui la câmara —dijo a los camarógra, fos.

Luego ocurrió todo como en sueños o mejor diaho, como en los cuentos. De las 50 mucha-chas que se presentaron en los estudios, eligieron únicamente a ella. As se convirtió Nina Kondrátova en la primera locutora de la TV, soviética.

Hace ya 20 años que esta dama graciosa apgrece en las pântallas de los receptores, suscitando la admiración y los mejores votos de los televidentes. No hace mucho le adjudicaron el titulo de actriz emérita de la Federación Rusa.



Valentina Leóntieva: dirige un programa para menores: "Buenas noches Niños".

La TV rusa también tiene sus ídolos

POPULAR

Posee el asombroso sentido uer contacto con el público, sabe ser la principal incluso en la telemisión más masiva. Valentina Leóntieva hace algunos años ni siquiera soñaba con ser locutora, entonces trabajaba de ayudante de director en los estudios de la TV de Mosco. En una de las emisiones se retrasaba la artista principal "Valentina, escuche, por favor "—dijo de subtro el director—comence usted a leer el texto, no podemos estar esperando sin fin a esta celebridad teatral" Valentina puso una mirada de tunho de esubtro de partena de la composição de la TV de la composição de la viva de la composição de la viva de la composição de la composição de la viva de la composição de la viva de la contra de la composição de la composição de la viva de la contra de la composição de la viva de la contra de la composição de la viva de la viva de la composição de la viva de la composição de la viva de la composição de la viva de la

Cuando en 1955, Anna Shi-vola, entonces estudiante de la Escuela de Arte Escénico de la ciudad de Perm, en los Urales, envió su fotografía al concurso de locutores anunciado por la TV de Moscú, no se sabe por qué a ella no la invitaron. Perr Anna no se dio por venorda Al

Svetlana Zhiltsova: juvenil locutora de la TV soviética.

